

Pożegnaliśmy radnych

W ostatni piątek zakończyła się druga kadencja rad miast i gmin. Teraz do połowy października tylko ci radni, którzy są członkami zarządów urzędują wspólnie z wójtami i burmistrzami. Ostatnie sesje rad miast i gmin rejonu turkowskiego odbyły się w dniach 17-19 czerwca.

Rada Miejska Turku II kadencji zebrała się po raz ostatni w środę 17 czerwca o godz. 8.00. Pierwsza część sesji miała charakter roboczy (relacja na str. 2). Drugą część sesji poprzedziło pamiątkowe zdjęcie pod Urzędem. Następnie radni i zaproszeni goście spotkali się w sali konferencyjnej, gdzie kontynuowano obrady. Rozpoczęły się od sprawozdania Krzysztofa Nowaka z czteroletniej pracy Zarządu, w którym szczególnie podkreślone zostały inwestycje. Burmistrz mówił o budowie basenu, cmentarza komunalnego i bloków rotacyjnych, o emisji obligacji gminnych i utworzeniu środowiskowego domu samopomocowego. Wspominał również o przekształceniach trzech firm: Przedsiębiorstwa Robót Inżynieryjnych, Przedsiębiorstwa Budownictwa Komunalnego i PGKIM. Na zakończenie swojej wypowiedzi Krzysztof Nowak podziękował Radzie, przewodniczącemu i wszystkim urzędnikom za duże zaangażowanie w sprawy samorządowe. Po burmistrzu głos zabrał przewodniczący Rady Tadeusz Czerwiński, który podziękował również byłemu

burmistrzowi Romanowi Rybackiemu, stwierdzając że to co zrobił dla miasta było godne naśladowania. Słowa podziękowania skierował również pod adresem piosła Mariana Marczewskiego, Marka Naglewskiego, Stanisława Tamma, ks. Kazimierza Tartanusa oraz burmistrzów: Nowaka, Pawłaka i Poturały. Podziękował także kierownikom poszczególnych działów Urzędu Miejskiego i dyrektorom zakładów pracy, kończąc swoje wystąpienie powiedział:

—Dołączyliśmy do wielkiej rodziny animatorów życia samorządowe-

go. Możemy śmiało spojrzeć w oczy naszym wyborców, możemy powiedzieć, że mamy czyste ręce, a efekty naszej pracy można zmierzyć, zważyć i dotknąć. Nasza działalność nie była zawieszona w próżni. Dlatego na zakończenie należy podziękować wyborcom za wnioski i za krytykę, bo była konstruktywna.

Po tym przemówieniu Grażyna Michalak, Marek Pańczyk i Lech Zielony wręczyli burmistrzowi bukiety złotych róż dziękując za czteroletnią współpracę. Pozostali radni zaczęli wymieniać uściski i buziaki, w oczach niektórych widać było łzy. Końcowym akcentem ostatniej sesji był wspólny obiad w restauracji „Paradiso”.

Katarzyna Łuczak

pozostałe relacje na str. 2, 3, 8-9



Uczestnicy ostatniej sesji Rady Miejskiej II kadencji

Nocny patrol

W nocy z piątku na sobotę, w centrum Turku znów zapanował spokój. Już po raz drugi pojawił się patrol policyjny grupy do działań specjalnych. Kilku funkcjonariuszy w czarnych uniformach i kominiarkach, z długą bronią i pałkami wzbudzało przestrach małaolatów i podziw starszej części obserwatorów.

Policjanci wyruszyli w miasto około 24.00, patrolowali okolice „Kolosium”, „Cechu Rzemiosł”,

„Arkad” oraz nowo otwartej dyskoteki w Dobrej. Zatrzymali cztery nieletnie osoby, ale ponieważ były trzeźwe, więc tylko odprawiono je do domów, pod opieką starszych. W podobny sposób potraktowano dwóch nietrzeźwych młodych mężczyzn. Z dziesięcioma osobami przeprowadzono rozmowy, ponie-

waż zachowywały się zbyt głośno. Policjanci użyli siły przeciwko kilk osobowej grupie chłopców, którzy w rynku przy fontannie rozpoczęli bójkę. Nie doszło do starcia z konińską grupą chuliganów, która przyjechała do Turku wyposażona w kije baseballowe. Prawdopodobnie wandalę zostali ostrzeżeni przed policyjną akcją, bo zaraz wsiedli do swoich samochodów i odjechali.

KL

Dzieweczyna Lata

Nasza dziennikarka Katarzyna Łuczak już po raz trzeci przygotowuje się do imprezy „Dzieweczyna lata”. Potrzebuje do tego miłych dziewcząt lubiących zabawę i niespodzianki. Zainteresowane panny z Turku i okolic prosimy o telefon: 278-08-00.

Zakończenie roku szkolnego odbyło się w piątek. W środę zeganano ośmioklasistów (relacja z SP 2 na str. 2). Natomiast w najstarszej szkole podstawowej w Turku - „Jedynce” w trakcie uroczystego zakończenia roku dyrektor Jerzy Kurzawa podał, iż jego szkoła została sklasyfikowana na drugim miejscu w kategorii konkursów na szczeblu wojewódzkim. Z tej szkoły było aż ośmiu laureatów konkursów i dziesięciu laureatów Kangura.

... i szkołę

Poniżej podajemy nazwiska uczniów z Turku z najwyższą średnią ocen (powyżej 5,3) oraz uczniów z całego rejonu, którzy byli finalistami niektórych konkursów przedmiotowych. SP 1: Marta Sieradzan, Izabela Fret. SP 2: Aleksander Kałabun, Piotr Niespodziański, Małgorzata Frasunkiewicz, Waldemar Philipps, Magdalena Świerczyńska, Dawid Szczap, Łukasz Ziemiak. SP 3: Joanna Adamiak, Marta Pakuła, Tomasz Piasecki, Anna Dzieciatkowska. SP 4: Zuzanna Kurzaj, Monika Chowańska, Małgorzata Wawrzyniak. SP 5: Marta Karbowa, Anna Majewska, Joanna Pyster, Dagmara Trzuskowska. Finaliści z konkursu geograficznego: Arkadiusz Nawrocki (SP 5), Grażna Tomczyk (SP 2). Konkurs biologiczny: Szymon Kukulski (SP 1). Konkurs matematyczny: Mateusz Kurtas (SP Dobra), Tomasz But (SP Malanów). Konkurs Fizyczny: Marzena Doczekalska (SP 2), Magdalena Klata (SP Uniejów). Konkurs Polonistyczny: Karolina Żerkowska (SP Przykona), Anna Ogrodowczyk (SP Cisew), Martyna Markiewicz (SP 1), Izabela Fret (SP 1), Agnieszka Krajewska (SP Uniejów), Błażej Maciaszek (SP 5), Paweł Janicki (SP Malanów). Marta Karbowa (SP 5 Turek), Monika Domowicz (SP Czepów). Konkurs języka rosyjskiego: Agnieszka Groncik (SP 5), Wojciech Misiurka (SP 4). Konkurs historyczny: Ewelina Gręzicka (SP Dobra), Dariusz Czubak (SP 4), Grzegorz Jacaszek (SP Brudzew), Waldemar Łysiak (SP Brudzew), Mariusz Grzesiak (SP Tokary), Agnieszka Krajewska (Uniejów), Anna Gadzinowska (SP Wieleń), Małgorzata Wawrzyniak (SP 4), Łukasz Sztrancki (SP Galew), Ilona Walczyńska (SP Brudzew), Łukasz Kaźmierczak (SP 5), Marta Pakuła (SP 3), Janina Adamiak (SP 3).

Z innych osiągnięć uczniowskich warto odnotować sukces Macieja Kowalczyka z kl. IV SP 2, który przeszedł do etapu międzywojewódzkiego w konkursie organizowanym przez Centrum Treningowe Wojakowskich.

Sesje Rady Miejskiej w Turku zawsze były ekscytujące. Burmistrz Krzysztof Nowak zdążył już przyzwyczaić się do lawiny interpelacji jaka za każdym razem na niego spadała. I gdy wydawało się, że ostatnie spotkanie upłynie raczej spokojnie, radny Henryk Świerk niespodziewanie zepsuł atmosferę pompatycznego pożegnania ostrą interpelacją.

—Dlaczego nie rozwiązano umowy z firmą „Lange Bednarko”, skoro na placu, gdzie ma powstać market, do 31 grudnia 1997 roku nie zostały zalane betonowe ławy, tak jak to przewidywała umowa. Mogę to udokumentować, mam zdjęcia i kasetę video - tak rozpoczął swoje wystąpienie pan Świerk. —Zastanawiam się również, dlaczego rozwiązano umowę z dzierżawcą sklepu „Galia”. Podobno w tym miejscu miał powstać bank, ale na razie nie widać, żeby ktoś tam inwestował. Ile przez to straciliśmy pieniędzy?

Radny Świerk złożył jeszcze interpelacje dotyczące oświetlenia na ul. Chopina i zainstalowania ławki przy jednym z bloków na ul. Wyszyńskiego. Zakończył pytaniami dotyczącymi basenu: —Dlaczego nigdzie nie było ogłoszenia o naborze na stanowisko kierownika basenu? Dlaczego pan panie burmistrzu i dyrektor OSiR-u w dniu 1 czerwca twierdziliście, że nic nie wiecie w tej sprawie,

Ostatnia interpelacja

skoro już wówczas była podjęta decyzja, że szefem basenu będzie pan Zapałowski? Chcę wiedzieć, gdzie ten pan wcześniej pracował, czy zajmował kierownicze stanowisko i jakie ma wykształcenie? I ostatnie pytanie, kto rekomendował pana Zapałowskiego na to stanowisko?

Burmistrz spokojnie odpowiadał na pytania. Wyjaśnił radnemu, że firma „Lange Bednarko” wypełniła swoje zobowiązania terminowo, potwierdza to protokół sporządzony przez urzędników. Nowy dzierżawca pomieszczenia po byłym sklepie „Galia” wprawdzie jeszcze nie inwestuje, ale płaci miastu za dzierżawę. Na pytanie dotyczące kierownika basenu odpowiedział krótko: —Pan Zapałowski ma 34 lata, jest blondynem, ukończył policealne studium zawodowe w Łodzi. Wcześniej pracował między innymi w firmie „Demak”, zajmował

kierownicze stanowiska. Nie był przez nikogo polecany. Jeżeli chodzi o wybór tego pana na szefa basenu, to miałem do tego prawo i po prostu z niego skorzystałem. Nic więcej nie mam w tej sprawie do powiedzenia.

Radny Świerk, jednak nie był usatysfakcjonowany taką odpowiedzią burmistrza: —To niech pan jeszcze

powie, dlaczego ta decyzja była tak po cichu podjęta? Wówczas burmistrz już mniej spokojnie oświadczył, że niczego nie ukrywał, a o swojej decyzji poinformował Radę 2 czerwca.

W pozostałej części obrad jeszcze raz poruszono sprawę basenu. Radny Lech Zielony już na początku sesji zgłosił do porządku obrad punkt dotyczący „Wyboru formy organizacyjno-prawnej pływalni krytej”, który wywołał dyskusję. Lech Zielony mówił: —Dostrzeżliśmy to chyba trochę za późno, że obecna forma zarządzania basenem jest nieprawidłowa. Kierownik tej instytucji będzie miał dwóch panów nad sobą: burmistrza i dyrektora OSiR-u. Na pewno będzie się to wiązało z dużymi trudnościami i może doprowadzić nawet do zapaści finansowej. Kierownik basenu nie będzie czuł odpowiedzialności finansowej. Można to zmienić, dlatego proponuje-

my spółkę. Ten kto będzie zarządzał samodzielną jednostką, będzie się nią czuł odpowiedzialny. Ponadto forma spółki zmusza do powołania rady nadzorczej i zarządu.

Zupełnie inne zdanie w tej sprawie miał burmistrz Nowak, który stwierdził, że powołanie spółki, a wraz z nią rady nadzorczej i zarządu zwiększy koszty utrzymania basenu. Ponadto każda zmiana organizacyjna wymaga odpowiednich uzgodnień z Urzędem Kultury, Fizycznej, skąd basen otrzymał dofinansowanie. Burmistrz poparło jeszcze kilku radnych, którzy zgodnie twierdzili, że na pewno trzeba będzie pomyśleć o zmianie formy organizacyjnej basenu, ale na razie trudno decydować w tej sprawie, skoro nie wiadomo jeszcze jakie będą koszty utrzymania tego obiektu. W głosowaniu radni nie poparli wniosku Lecha Zielonego.

W dalszej części obrad podjęto uchwałę w sprawie przekształcenia Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej w jednoosobową spółkę gminy. Spółka powstała z dniem 1 stycznia 1999 roku. Na zakończenie radni przyznali honorowe odznaczenia „Za zasługi dla miasta Turku” czterem pracownikom Elekrowni „Adamów”: Kazimierzowi Łęckiemu, Ryszardowi Dawickiemu, Andrzejowi Redlickiemu i Stanisławowi Urbańczykowi.

Katarzyna Luczak

Spokój najważniejszy

Oprócz podsumowania kadencji na ostatniej sesji podjęto też uchwały i rozpatrzone interwencje Ryszarda Izydorkiewicza.

Do tej ostatniej sprawy związanej z planem zagospodarowania przestrzennego wsi ustosunkował się wójt Jan Owczarek. Według projektu planu przez działkę Ryszarda Izydorkiewicza zamieszkałego w Obrzebinie przechodzić miała obwodnica (trasa Konin-Łęczycza). Właściciel jednak zaprotestował i Rada jednogłośnie przyjęła jego weto. W trakcie obrad

zmieniono budżet gminy, zatwierdzono harmonogram działań na 1998 rok dotyczący Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych oraz plan podziału środków finansowych. Z informacji Zarządu Gminy za lata 1994-98, którą przedstawił wójt Owczarek jednym z ważniejszych zrealizowanych zadań inwestycyjnych było wybudowanie i wyremontowanie wielu dróg, założenie oświetlenia, rozbudowa strażnicy OSP w Kowalach Księżych i rozbudowa szkół w Żukach i w Cisewiu. Jeszcze

w tym roku Urząd Gminy przeniesie się do większego budynku zajmowanego wcześniej przez Policję na ul. Ogrodowej. Przetarg na remont budynku wygrała Spółdzielnia Remontowo-Budowlana w Turku. Wójt zakończył swoją wypowiedź słowami: —W naszej kadencji współpraca między Zarządem i Radą Gminy układała się dobrze. Dziękuję przewodniczącemu Kazimierzowi Cuprynowi i wszystkim radnym za owocną pracę. Ważne jest to, że udało nam się pracować bez konfliktów i ze zrozumieniem. Uważam, że największym sukcesem tej kadencji była umiejętność zachowania przez wszystkich spokoju i to było naszą największą inwestycją.

Przewodniczący Rady pan Cupryn przypomniał zebranyemu składowi Rady Gminy, poszczególnych komisji i ich przewodniczących, ilość posiedzeń i frekwencję. Na koniec podziękował wójtowi, radnym, pani sekretarz i pani skarbnik za współpracę, po czym wszyscy zgodnie ustawili się do zdjęcia.

Irena Kubiak



Sesja odbyła się tradycyjnie w sali Gminnej Spółdzielni

Uroczysty nastrój panował w Szkole Podstawowej nr 2 w czasie zakończenia roku szkolnego przez ośmioklasistów. Ósmą klasę ukończyło 110 uczniów z pięciu klas. Ze wzruszeniem żegnali się z nimi wychowawcy: Krystyna Kostorzewa—Smarowska, Barbara

Przedstawili scenki rodzajowe zaczynające się od żłobka, poprzez przedszkole i szkołę podstawową. Pożegnali koleżanki i kolegów życząc im wymarzonej przyszłości i sukcesów. Ośmioklasistów zrewanżowali się pięknymi piosenkami w rytmie rock end roll, swingu i popu. W powietrzu br-

Absolwenci

Spychalska, Artur Michalski, Anna Bartczak i Wiesław Kozioł. Część oficjalna upłynęła na rozdawaniu świadectw, odczytaniu listy laureatów konkursów oraz na wręczeniu listów gratulacyjnych rodzicom. Po przekazaniu sztandaru w ręce klas młodszycy rozpoczęli program artystyczny w wykonaniu kl. VII a, żegnającej starszych kolegów.

wały dziesiątki balonów, które dla wivatu młodzież przebijają z wielkim hukiem. W tak rozbawionej atmosferze młodzież udali się na poczęstunek do szkolnej stołówki i na dyskotekę, która trwała aż do 22.45. Niektóre klasy bawiły się dalej w restauracjach i kawiarniach, ale już pod opiekuńczym okiem swoich rodziców.

Irena Kubiak



Absolwentów żegna klasa VII a

Za i przeciw

Sesja odbyła się w pięknej kominkowej sali miejscowego MGOK-u. Radni byli pod wrażeniem ostatniego artykułu Andrzeja Piaseckiego („Echo” nr 24) pt. „Uniejów na rozdrożu” i przed obradami przekazywali sobie skserowany tekst. Dużo zamieszania wywołała także informacja z „Rzeczpospolitej”, która mówiła o przynależności Uniejowa do powiatu łęczyckiego.

W sesji udział wzięło 16 radnych. Już na samym początku wpłynął wniosek radnego Stanisława Pełki o wprowadzenie jeszcze jednego punktu do uchwały w sprawie podjęcia decyzji o przynależności administracyjnej miasta i gminy. Radni zatwierdzili ten wniosek przy 12 głosach za i 3 wstrzymujących się. Po jednogłównym podjęciu pięciu uchwał z porządku obrad radni rozpoczęli burzliwą dyskusję o przynależności terytorialnej. Radny Roman Koziański powiedział: —Co zrobimy, gdy okaże się, że jesteśmy w powiecie łęczyckim, a Rada już nie będzie. W tej sprawie powinno odbyć się tajne głosowanie. Nie możemy być zastraszeni i szantażowani przez niektórych mieszkańców miasta. Stanisław Pełka miał duże wątpliwości co do powstania powiatu poddębickiego: —Przecież Poddębice nie spełniają nawet wymogów miasta powiatowego - nie ma tam 10 tys. mieszkańców. Poza tym co się stanie, jak zostaniemy w starych strukturach administracyjnych, już w tej chwili Konin wstrzymał dla Uniejowa dotacje. W czasie dyskusji część obywateli twierdziła, że najważniejsze jest województwo, a powiat jest sprawą drugorzędną. Inni przeciwnie, uważali,

że właśnie od powiatów zależy przyszłość każdej gminy. Szymon Bugajak twierdził, że żaden z radnych nie powinien wypowiadać się we własnym imieniu: —Jest za „pięć dwunasta” i nie ma już czasu na pytanie ludzi, czy zmienili decyzję w sprawie przynależności. My nie mamy prawa decydowania za nich. Nawet prezydent jeździ do różnych miast i pyta się ludzi z jakim regionem są bardziej związani, ale w jego wypadku to już bardziej przypomina kampanię wyborczą. Burmistrz Pęcherski był przeciwny ciągłym zmianom uchwał, obawiał się jednak, że: —Za moment za braku Rady i nie będzie już możliwości przeprowadzenia jakichkolwiek zmian. Wszystkie sprawy dotyczące ZUS-u, KRUS-u, Urzędu Pracy i Urzędu Skarbowego zawsze załatwiane były w Turku. A jak będzie teraz? Przewodniczący Rady Mieczysław Urbaniak od początku był przeciwny powtórnemu głosowaniu i zapowiedział, że sam nie weźmie w nim udziału. Wiceburmistrz Stanisław Urbaniak stwierdził, że najlepszym wariantem dla niego byłoby zostać w powiecie turkowskim i województwie łódzkim. Miał pretensje do radnego Pełki: —Jeżeli twierdzi pan, że

Konin okroił nam fundusze ze względu na stanowisko Rady, to dla mnie jest to skandal najwyższej rangi. Pan Urbaniak zaproponował, aby w przerwie obrad wszyscy radni spotkali się w swoich komisjach i przedyskutowali, czy na sesji będą zajmować się sprawą przynależności terytorialnej.

Przed przerwą posłuchano jeszcze wypowiedzi zaproszonych gości. Prezes ZNP Krystyna Kowalczyk powiedziała: —Sprawa nie jest prosta. Całym sercem jesteśmy z Turkiem i wiele naszych dzieci uczy się w tym mieście. Moim zdaniem ta cała reforma administracyjna w ogóle nie jest potrzebna i mam głęboką nadzieję, że ona całkowicie upadnie. Dyrektor szkoły w Wieleninie Józef Kaczmarek: —Jeżeli w rachubę wchodzi Łęczyca to jest niedobrze. Ludzie w takich wsiach jak Wielenin, Pęgow, Człopy już w tej chwili mówią, że jeżeli obejmie ich powiat łęczycki, to oni

chęć być w gminie Świnice.

Po rozmowach przeprowadzonych w komisjach postawiono dwa wnioski: pierwszy Szymona Bugajaka o nie zajmowaniu się ponownie sprawą przynależności terytorialnej Uniejowa i drugi Stanisława Pełki o przeprowadzeniu tajnego głosowania w tej sprawie. Za wnioskiem Bugajaka głosowało 11 radnych, a 5 było przeciw. Wniosek Pełki odrzucono bez głosowania. Wtedy przewodniczący komisji rewizyjnej Roman Piaseczny złożył wniosek o stworzenie nowej uchwały, która zagwarantuje gminie Uniejów powiat turkowski, gdy nie będzie istniał poddębicki. Po sporządzeniu odpowiedniej treści takiej uchwały została ona przyjęta jednogłównie. W pozostałej części obrad dokonano uroczystego podsumowania czteroletniej kadencji Rady z podziękowaniami i tradycyjną lampką szampana.

Irena Kubiak



Radni przed Ośrodkiem Kultury

Brudzew

Dwie sesje

W przeddzień uroczystej sesji odbyła się robocza, na której podjęto dwadzieścia uchwał. Natomiast ostatnią sesję Rady Gminy zorganizowano w Szkole Podstawowej w Brudzewie.

Pierwsza sesja dotyczyła podjęcia uchwał w zakresie sprzedaży i nabywania nieruchomości. Dokonano także pewnych zmian w budżecie na 1998 rok. Ustalona została stawka czynszu regulowanego za najem lokali w wysokości 0,50 zł za jeden metr kwadratowy. Zatwierdzono zmiany w planach zagospodarowania prze-

strzennego gminy - dotyczyły one korekty przebiegu autostrady.

Wójt Roch Kiciński przedstawił informację z działalności Rady Gminy II kadencji. W czasie 36 sesji, przy frekwencji przekraczającej 90 procent, Rada podjęła 236 uchwał, a komisje wzięły udział w 94 posiedzeniach. W rolnictwie do największych inwestycji należały: przebudowa sieci wodociągowej w Brudzewie, odwiert studni głębinowej w Tarnowej, modernizacja dróg rolniczych, utworzenie spółki melioracyjnej w Bogdałowie. Wybudowano lub zmodernizowano wiele dróg, choć nie do końca udało się zrealizować hasło programu kadencji „Dojechać do każdego sołectwa drogą asfaltową”. Założono 31 telefonów w Janiszewie, zakończono budowę mechaniczno-biologicznej oczyszczalni ścieków, rozbudowano szkoły w Galewie i w Koźminie. Nie zrealizowano zadania powołania do życia Gminnego Ośrodka Kultury, ale zakończono remont budynku Ośrodka Zdrowia i zakupiono wyposażenie. Zadbano o rozwój kultury fizycznej i sportu i utworzono Gminny Klub Sportowy „Kasztelania”.

Na uroczystej sesji, która odbyła się w największej klasie szkoły w Brudzewie, wręczono nagrody ufundowane przez wójta dla nauczycieli i dyrektorów szkół za wybitne osiągnięcia w pracy dydaktycznej i wychowawczej, otrzymali je: Maria Cała z Brudzewa, Krystyna Gąsowska z Krwon, Anna Sliwka z Przeszkola Samorządowego w Brudzewie i Zofia Mendela z Koźmina. Po wysłuchaniu podziękowań i wręczeniu nagród i suwenirów biesiadowano przy wspaniałe zastawionym stole.

Irena Kubiak

Świnice Warckie

Raport dla następców

Porządek obrad obejmował zaledwie pięć punktów. Najważniejsze z nich to raport o stanie gminy oraz rozdzielenie środków na usuwanie skutków powodzi.

Pieniądże te w kwocie 129 tys. zł. stanowią dotację od pełnomocnika rządowego d/s powodzi. Radni postanowili przeznaczyć je na odbudowę i naprawę urządzeń melioracyjnych na terenie gminy oraz na odbudowę zniszczonych dróg gminnych i rolniczych. Decyzje te wymagały zmian w budżecie, co radni zaakceptowali jednogłównie.

Większa część sesji upłynęła pod znakiem podziękowań i pożegnań. Podziękowania składali przedstawiciele władz samorządowych, odczytano też telegramy od wojewody i marszałka Sejmiku. Ponadto każdy radny otrzymał dyplom z podziękowaniami oraz ponad trzydziestostronicowy raport zarządu „O stanie gminy i realizacji zadań gospodarczych w okresie kadencyjnym”. Zarząd zobowiązał się do przekazania tego raportu także następnej Radzie uzupełniając go o sprawozdanie z okresu po 19 czerwca.

Sesja odbywała się przy ciastkach i herbacie, a na koniec rozstanie uczczono lampką szampana.

MJ, AP



Ostatnia sesja odbyła się w szkole

Święto szkoły

W ostatnią sobotę odbyły się uroczystości związane z nadaniem Szkole Podstawowej w Dobrej imienia Henryka Sienkiewicza. Dzień wcześniej w czasie mszy świętej biskup Roman Andrzejewski poświęcił nowy sztandar szkoły i udzielił młodzieży sakramentu bierzmowania.

Sobotnie uroczystości rozpoczęły się mszą świętą odprawioną przez ks. Józefa Łochowskiego. Zaraz po niej wszyscy zaproszeni goście na czele z orkiestrą strażacką udali się przed budynek szkoły. Tam zebranych powitał dyrek-



Dyrektor Andrzej Piątkowski odbiera nowy sztandar szkoły z rąk burmistrza Piotra Schulza

tor Andrzej Piątkowski, który przypomniał, że nadanie imienia i sztandaru następuje w 35 rocznicę powstania szkoły. Dyrektor powiedział również, że w październiku ubiegłego roku uczniowie i grono pedagogiczne zdecydowało się wy-

brać na patrona szkoły Henryka Sienkiewicza, który rozświetlił Polskę w świecie, zdobywając literacką nagrodę Nobla. Po tym wystąpieniu uroczystego odsłonięcia tablicy z nazwą szkoły dokonali: Grażyna Pośpiech, Joanna Pawlak, Zofia Litwińska, Piotr Schulz, Andrzej Piątkowski i Jan Tomczyk. Następnie przewodniczący komitetu organizacyjnego Jan Nowak przekazał w ręce burmistrza nowy sztandar szkoły. Burmistrz najpierw dokonał prezentacji sztandaru, a później oddał go w ręce dyrektora Andrzeja Piątkowskiego, po czym sztandar przekazano pocztowi, który tworzą uczniowie: Tomek Witula, Ewelina Kucharska i Magdalena Kośla. Przedstawiciele poszczególnych klas złożyli uroczyste ślubowanie, a zaproszeni goście wpisali się do księgi pamiątkowej szkoły.

Dyrektor, nauczyciele i uczniowie wysłuchali też długiej listy życzeń, które składali przedstawiciele zaproszonych środowisk. Miłym, końcowym akcentem uroczystości było wręczenie listów gratulacyjnych. Dyrektor rozpoczął od emerytowanej nauczycielki języka polskiego pani Rozalii Miła, która szczególnie zasłużyła się w pracy na rzecz szkoły. Dyrektor Piątkowski pracę pedagogiczną pani Rozalii scharakteryzował cytatem



Scena z „Pana Wołodyjowskiego” w wykonaniu uczniów ze szkoły w Dobrej

z wiersza Wisławy Szymborskiej: „Prawdziwy sens życia polega na sadzeniu drzew, w których cieniu nie spodziewamy się siedzieć.”

Na zakończenie oficjalnej części uczniowie odśpiewali jeszcze nowy hymn szkoły, którego autorem, zarówno słów jak i melodii, jest nauczyciel muzyki Marek Milczarek.

Zaproszeni goście przeszli do sali gimnastycznej, która dzięki wspaniałej dekoracji została zmieniona w prawdziwą salę balową. Na scenie pojawili się uczniowie, którzy najpierw krótko zaprezentowali życie i twórczość Henryka Sienkiewicza, a później wspaniale odegrali kilka scenek z największych dzieł pisarza:

„Krzyżaków”, „Quo vadis” i „Pana Wołodyjowskiego”. Po tej historycznej części przedstawienia przygotowanej przez panią Krystynę Moksik, uczniowie wykonali wspaniały muzyczny show, którego reżyserem był pan Marek Milczarek. Śpiewano dawne i nowe przeboje. Wzruszenie było ogromne, kiedy słychać było utwory: „Nie zadzieraj nosa”, „Czterdzieści lat minęło” czy „Noce nad Soliną”, wszyscy bili brawo i śpiewali razem z młodymi artystami. Na zakończenie rozbawiona sala wspólnie zaśpiewała przebieg Maryli Rodowicz „Ale to już było...”. Po przedstawieniu zaproszeni goście udali się na obiad, a absolwenci spotkali się na balu, który trwał do rana.

Katarzyna Łuczak

Brudzew

Stuletni jubileusz

Dzień 20 czerwca był niezwykle dla pani Janiny Muras z Brudzewa. W tym dniu obchodziła okrągłą rocznicę setnych lat urodzin. W otoczeniu rodziny i zaproszonych gości uczciła jeden z najważniejszych dni swego życia.

Janina Muras urodziła się w Brudzewie 20 czerwca 1898 r. W jej rodzinnym domu oprócz niej było jeszcze siedmioro rodzeństwa. Sytuacja była ciężka i trzeba było emigrować z kraju w poszukiwaniu pracy. Pani Janina jako szesnastoletnia dziewczyna w przededniu wybuchu I wojny światowej wyjechała do Niemiec. Do Brudzewa wróciła dopiero po czterech latach i tutaj znowu ciężko pracowała na gospodarstwie rodziców. W tym czasie bracia jej wyjechali do Francji i tam ułożyli sobie życie. Pewnego razu napisali do siostry, że może do nich przyjechać, aby rozpocząć atrakcyjną jak na ówczesne czasy pracę. Pani Janina we Francji spędziła swój najlepszy okres w życiu. Pracowała u sympatycznej rodziny jako pokojówka, gdzie traktowano ją bardzo dobrze. Często spotykała się z Polakami, którzy tak jak ona wyjechali do Francji za chlebem. Poznała wśród nich Piotra (pochodził spod Częstochowy) swego późniejszego męża. Na obczyźnie wzięli ślub i tam urodziły się ich dwie córki - Wanda i Sabina (zmarła mając 3 latka). Pracowali i wysyłali pieniądze do Brudzewa, gdzie budowano ich dom. W maju 1939 roku dom był gotowy i pani Janina postanowiła wrócić z córką do Polski. Mąż został, ponieważ zabrakło jeszcze pieniędzy na stodołę, o której marzyli.

Wkrótce wybuchła II wojna światowa i losy małżonków potoczyły tak jak wielu rodzin. Panią Janinę wraz z córką Niemcy wysiedlili aż za Zamość. Tam spały, gdzie się dało i utrzymywały się z tego, co dali im gospodarze wynajmujący je do pracy w polu. Spędziły tam cztery lata od 1941 do 1945 r. W tym czasie mąż pani Janiny - Piotr został zwerbowany do armii francuskiej.

W czasie wojny dom państwa Murasów w Brudzewie zajmowali Niemcy, którzy mieli tutaj swoje biura. Pani Janina z córką zaczynała układać swoje życie od początku. Nie było łatwo, ale jej pracowitość pozwoliła im przetrwać trudne czasy. Oprócz uprawiania ziemi robiła na zamówienie swetry na drutach i firanki na szydełku. Pan Piotr wrócił do rodziny dopiero w 1956 r. Miał zrujnowane zdrowie, zmarł w wieku siedemdziesięciu lat.

Obecnie rodzina pani Janiny Muras znacznie się powiększyła. Córka - Wanda Derucka (68) urodziła czworo dzieci: syna Aleksandra (46) i trzy córki Jadwigę (44), Bożenę (39) i Danutę (38). Jest siedmioro prawnuków (ósme w drodze): Aleksandra (21), Dominika (20), Michał (15), Monika (15), Krzysztof (13), Wioletta (13) i Tomasz (6 miesięcy).

Jubileusz obchodzono niezwykle uroczysto. Do domu pani Muras przybyli ważni goście. Z Urzędu Wojewódzkiego w Koninie przybył dyrektor Grzegorz Jarosławski i st. insp. Dorota Garkowska (spokrewniona z Janiną Muras), z Urzędu Gminy w Brudzewie wójt Roch Kiciński, członkowie Zarządu Stanisław Tokarski i Bogdan Rosicki, dyrektor Wojewódzkiego Zespołu Pomocy Społecznej Maria

Remizowicz, ponadto Alicja Świdarska - kierownik Ośrodka Pomocy Społecznej, Janina Baranowska - kierownik Urzędu Stanu Cywilnego, lekarz Ireneusz Walkowski, ksiądz proboszcz Jan Szczęsny i dalsza rodzina. Wójt wręczył pani Janinie kosz z setką czerwonych róż, list gratulacyjny i podarunek pieniężny. Proboszcz ofiarował pachnący różaniec, a reszta gości i rodzina zasypali drogą Jubilatkę pięknymi bukietami. Były łzy wzruszenia i wiele szczerych życzeń. Wszyscy odśpiewali piosenkę „dwieście lat” i zasiedli do stołu, aby zjeść uroczysty obiad. Wspomnieniom nie było końca, a wszystkie dotyczyły stuletniego życia pani Janiny.

Irena Kubiak



Pani Janina Muras z Brudzewa w dniu setnych urodzin

Nowy przewodniczący

W piątek, 19 czerwca w klubie „Barbórka” wybrano nowego przewodniczącego i nowy zarząd NSZZ „Solidarność” podregionu Turek.

Spotkanie rozpoczęło się od wystąpienia dotychczasowego szefa podregionu Krzysztofa Sobczaka, który przedstawił trzyczęściowe sprawozdanie z działalności Zarządu. Następnie członkowie związku udzielili ustępującemu zarządowi absolutorium przy jednym głosie przeciwnym pana Sobczaka. W kolejnym punkcie spotkania odbyły się wybory nowych władz związkowych. Ponieważ dotychczasowy przewodniczący nie chciał ponownie kandydować, dlatego został zgłoszony tylko jeden kandydat - Andrzej Kałużny. Związkowcy większością głosów poparli tę kandydaturę i pan Andrzej został nowym przewodniczącym NSZZ „Solidarność” podregionu Turek. Wybrano również nowy Zarząd, w składzie którego znaleźli się: Leszek Skonieczny (Sintur), Wiesław Baçler (Elektrownia Adamów), Franciszek Urbaniak (emeryt z PKS), Włodzimierz Drzewiecki (Wojewódzka Kolumna Transportu Sanitarnego), Krystyna Jasiakiewicz (Miranda), Roman Chojnacki

(Elektrownia Adamów). Powołano również 3-osobową komisję rewizyjną, którą tworzą: Bożena Prądyńska (OSP Tara), Jerzy Kowalczyk (OSM), Roman Marciniak (Nadleśnictwo Turek). W czasie spotkania podjęto uchwałę dotyczącą współpracy z organizacjami społecznymi i samorządowymi. Związkowcy zdecydowali również, że należy przeprowadzać szkolenia i zobowiązali przedstawicieli AWS-u, aby w najbliższym czasie przedstawili program wyborczy do zbliżających się wyborów samorządowych.

W trakcie spotkania Jerzy Żurawiecki mówił o sytuacji w zakładach pracy i w związku. Apelowo również do zebranych, aby poprzez komisje zakładowe (w porozumieniu z zarządem powiatowym i regionalnym) zgłaszali swoich kandydatów na radnych. Poinformował również związkowców, że zmiany ustrojowe i reforma administracyjna spowoduje przekazanie uprawnień do podpisywania porozumień ponadzakładowych ze związkami władzom powiatowym. Pan Żurawiecki wspominał także o kupnie dla związku lokalu w Turku.

W końcowej części spotkania głos zabrał Krzysztof Sobczak, który zachęcał swoich kolegów do podejmo-

wania inicjatyw: —Musimy pogłębiać naszą wiedzę w zakresie prawa pracy, bo zadaniem tego związku jest dobre funkcjonowanie na rzecz ludzi.

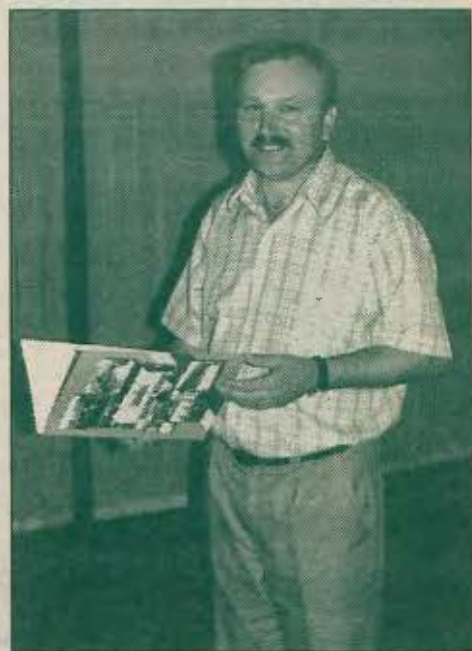
W Turku nie widać alternatywy programowej, postkomuniści nadal się panoszą. Należy się tym zająć, abyśmy w październiku znowu nie ubolewali, że ktoś rządzi Turkiem jak prywatnym folwarkiem. Nie wystarczy tylko iść do przodu, trzeba jeszcze wiedzieć z czym się idzie.

Podobnego zdania był prowadzący obrady Jerzy Wesołowski: —Już teraz powinniśmy pomyśleć o związaniu się z Unią Wolności. Nasi kandydaci muszą być pewni, żeby po wejściu do Rady nie okazało się, że ktoś nam się wyłamuje. Wprawdzie burmistrzowi podlega niewiele instytucji, ale kto się z burmistrzem w mieście nie liczy? A jeżeli jeszcze burmistrz liczy się ze zdaniem pośta, to wtedy wynik jest prosty i wiadomo kto rządzi w mieście. Jak nas nie widać, to znaczy, że nie mamy racji, a każda okazja jest dobra, żeby zaistnieć. Na tym polega sztuka polityki.

Po spotkaniu zapytaliśmy Krzysztofa Sobczaka, dlaczego nie chciał ponownie kan-

dydować na przewodniczącego związku. Odpowiedział krótko: —Muszę następować zmiany. O zmianach mówił też nowy przewodniczący Andrzej Kałużny: —Będzie wprowadzonych kilka zmian organizacyjnych w funkcjonowaniu podregionu, na razie jednak nie chciałbym o nich mówić, ponieważ nie są to informacje oficjalne.

Katarzyna Łuczak



Andrzej Kałużny jest członkiem NSZZ „Solidarność” od 1981 roku. Na przełomie lat osiemdziesiątych i dziewięćdziesiątych pełnił różne funkcje związkowe w KWB „Adamów”, we władzach podregionu i regionu. Znałby m.in. z organizowania wielu uroczystości patriotycznych. Jest żonaty, ma dwoje dzieci.

Pożaru nie było

W czwartek, 18 czerwca przez Turek i okoliczne wioski z przeraźliwym wyciem syren przemknęło 15 wozów strażackich. Nie była to jednak akcja przeciwpożarowa, a jedynie ćwiczenia kompanii gaśniczej rejonu turkowskiego.

O 10-tej strażacy spotkali się na placu przed strażnicą OSP w Kowalch Pańskich. Na miejscu przeprowadzono krótkie szkolenie z zakresu ewakuacji ludności i podzielono strażaków na dwie grupy. Pierwsza grupa pojechała w stronę Chrapczewa (leśnictwo Linne), gdzie przy użyciu świec dymnych dokonano pozoracji pożaru. Strażacy sprawdzali system

dojazdów do obszarów leśnych, a także zaopatrzenie wodne i możliwość jego wykorzystania. Druga grupa udała się w stronę Turku, gdzie w Szkole Podstawowej nr 5 również upozorowano pożar. Kiedy strażacy przybyli na miejsce okazało się, że brama wjazdowa jest zbyt wąska dla wozu strażackiego, mimo tych niedogodności udało się przeprowadzić pokaz akcji gaśniczej z użyciem drabin mechanicznych. Po zakończeniu ćwiczeń w terenie obie grupy ponownie spotkały się w Kowalch na strażackiej grochówce. Ćwiczeniami dowodził dowódca Jednostki Ratowniczo-Gaśniczej z PSP w Turku kpt. Stanisław Jankowski.

KŁ



Ćwiczenia obserwowali przedstawiciele komendy wojewódzkiej i rejonowej PSP



Włamania, kradzieże, bójki

TUREK

W nocy z 17 na 18 czerwca na ul. Smorawińskiego włamano się do piwnicy, skąd skradziono rower górski wartości 900 zł.

REJON

5 czerwca w Stemplewie (gm. Świnice Warckie) dokonano włamania do magazynu spożywczego mieszczącego się w Specjalnym Ośrodku Szkolno-Wychowawczym, skąd skradziono konserwy i słodczyce wartości 70 zł.

Z 7 na 8 czerwca w Skęczniewie (gm. Dobra) z terenu posesji skradziono fiata 126p wartości 4.000 zł.

W nocy z 10 na 11 czerwca w Cisewie Małym (gm. Turek) dokonano włamania do kurnika, skąd skradziono 17 kur wartości 200 zł.

Wypadki

18 czerwca o godz. 16.15 w Kiszewach (gm. Tuliszków) kierujący samochodem opel kadet, będąc w stanie po użyciu alkoholu, na prostym odcinku drogi uderzył w tył jadącego przed nim fiata 126p. W wyniku zderzenia maluch obrócił się o 180 stopni, zjechał na przeciwny pas ruchu i zderzył się z nadjeżdżającym fiatem 125p. Kierowca opła

zostawił samochód i uciekł z miejsca zdarzenia, wkrótce został jednak zatrzymany przez policję. W wyniku wypadku ranni zostali: kierowca i pasażerka fiata 126p oraz kierowca opła.

W okresie od 15 do 19 czerwca policja odnotowała cztery kolizje: gm. Turek 3, gm. Kawęczyn - 1.

Pożary

16 czerwca w Dziadowicach (gm. Malanów) w wyniku nieostrożności nieletnich w posługiwaniu się ogniem spaliła się stodoła drewniana. Straty wyniosły 1.000 zł.

17 czerwca w Lekaszynie (gm. Uniejów) paliła się stodoła drewniana. Przyczyną pożaru było wyładowanie atmosferyczne. Straty wyniosły 5.000 zł.

18 czerwca w Turku na Ob. Północnej zapalił się fiat 125p. Przyczyną pożaru było zwarcie w komorze silnika. Straty wyniosły 500 zł.

Blokada

W czwartkowy rano, 19 czerwca funkcjonariusze komendy policji w Turku i jednostek terenowych przeprowadzili blokadę drogi krajowej 469 na odcinku Smulsko - Uniejów. Skontrolowano 164 pojazdy, 18-tu kierowcom udzielono pouczeń, 16-tu wypisano mandaty na łączną kwotę około 1.000 zł, zatrzymano także kilka dowodów rejestracyjnych. Policjanci zatrzymali dwa pojazdy za naruszenie przepisów celnych i jeden za brak obowiązkowego ubezpieczenia OC.

Strażackie ćwiczenia

W niedzielne, słoneczne popołudnie sympatycy sportu pożarniczego mogli obejrzyć gminne ćwiczenia strażackie, które odbyły się w Boleszczynie (gm. Przykona) i Galewie (gm. Brudzew). Zarówno w jednej jak i drugiej miejscowości zawody były prawdziwym gminnym świętem.



W Galewie strażacy musieli strumieniem wody trafić w określony cel

Strażacy jak zwykle musieli wykazać swoją sprawność i precyzję w trzech konkurencjach: musztrze, sztafecie pożarniczej z przeszkodami i w ćwiczeniach bojowych. W Boleszczynie wystartowało 13 drużyn. W kategorii Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych do 12 lat i do 15 lat najlepsze okazały się drużyny chłopców z Boleszczyna. W kategorii do lat 18-tu pierwsze miejsce zajęła drużyna z Przykony. Wśród seniorów najlepsi okazali się strażacy z OSP w Smulsku, drugie miejsce zajęła drużyna OSP z Boleszczyna, a trzecie OSP Gąsina.

W Galewie spośród Młodzieżowych Drużyn Pożarniczych w kategorii dziewcząt do 15 lat pierwsze miejsce



Najmłodsza drużyna strażacka z Boleszczyna razem ze swoim dowódcą

ze zajęły Krwony, w tej samej kategorii wiekowej chłopców najlepsza okazała się drużyna z Galewa. W kategorii do 18 lat chłopców zwyciężyła drużyna z Krwon. Wśród seniorów zwyciężyli faworyci publiczności - drużyna OSP z Krwon. Drugie miejsce zajęli strażacy z OSP w Brudzewie, a trzecie OSP w Galewie.

Zawodom gminnym przyglądali się wójtowie Mirosław Broniszewski i Roch Kiciński, co dodatkowo mobilizowało poszczególne drużyny do zaciętej walki. Wójtowie na zakończenie uroczystości osobiście wręczali nagrody i gratulowali zwycięzcom.

Protestowali w Koninie

Turkowscy lokatorzy z bloków spółdzielczych protestowali w ostatnią sobotę przed gmachem PKO BP w Koninie.

Sprawa zadłużenia, które mimo spłacania kredytu wciąż wzrasta, od kilku lat przewija się na łamach prasy, ale bez widocznych skutków. Zmieniają się rządy, posłowie, a banki wciąż naliczają odsetki. Jak nam powiedział pan Karol Szczeciński lokator mieszkania w spółdzielni „Rozwój” w Turku, mimo spłaty kredytu, jego dług

w ostatnich latach wzrósł o 6 tys. zł z powodu naliczania odsetek. W ubiegłym tygodniu protesty odbyły się w kilku miastach. Ostatni wyznaczono w Koninie.

Wiadomo jednak, że decyzje w tej sprawie nie zapadną w Koninie, tym niemniej spółdzielcy liczą, iż ciągle przypomnianie problemu zmusi władze do jego rozwiązania. Aby je do tego zdopingować Krajowy Związek złożył skargę do trybunału w Strasburgu.



Protestowali lokatorzy z Turku i Uniejowa

Spółdzielnia Usług Transportowych „TRANS-ROL”

w Turku, ul. Górnicza 10, tel. 278-55-43 i 278-55-78

ogłasza ustny przetarg nieograniczony na sprzedaż:

1. Star 28 F KND 136D 1985 r. 1.220,00 zł poj. do remontu
2. Star 28 KNB 207N do przew. żywca 1989 r. 4.026,00 zł poj. do remontu
3. Star 28 A KNA 293R 1983 r. 2.440,00 zł
4. Przyczepa D-47 KNA 731Z 1977 r. 2.013,00 zł
5. Przyczepa D-50 KNX 21-79 1988 r. 3.501,00 zł
6. Koparka „Waryński” 1986 r. 24.400,00 zł

Przetarg odbędzie się w świetlicy Spółdzielni w dniu 7.07.1998 r. o godz. 10.00. W/ w pojazdy można oglądać na placu Spółdzielni w dni robocze w godz. 8.00 - 13.00. Warunkiem przystąpienia do przetargu jest wpłacenie wadium przed przetargiem w wysokości 10% ceny wywoławczej, w kasie Spółdzielni. Postąpienie stanowi 3% ceny wywoławczej w odniesieniu do pozycji 1 do 5 i 1% ceny wywoławczej do pozycji 6. Złożone wadium przepada na rzecz sprzedawcy, jeżeli żaden z uczestników licytacji nie zaoferuje ceny nabycia równej co najmniej cenie wywoławczej. Zastrzega się prawo unieważnienia lub odwołania przetargu bez podania przyczyn. Z regulaminem przetargu można zapoznać się w siedzibie Spółdzielni pokój nr 1.

(2840/98)

GRAMY NIE TYLKO W WEEKENDY

w ŚRODY
WSTĘP WOLNY

27.06.98 wieczór
„Wakacje” 98

KOLOSEUM



LEK. WIESŁAWA OBERSZTYN
specjalista chorób dziecięcych
chorób płuc

ALERGOLOG

- ☛ choroby wieku dziecięcego
- ☛ choroby płuc
- ☛ choroby alergiczne

Wykonuje testy alergiczne

Turek, Os. Miranda 19
tel. (0-63) 78-48-19

(106437/97)

KOMPUTERY PC
DOM - SZKOŁA - BIURO



Najkorzystniejszy
stosunek:
JAKOŚĆ
CENA
NOWOCZESNOŚĆ

SPRAWDŹ
Piłsudskiego 12

(85387/97)

Agencja Towarzyska

„TABU” 24h

ZAPRASZA

Turek, ul. Graniczna 1
tel. (0-601) 77-63-92
(0-601) 72-48-77



(30187/98)

W tym roku Ochotnicze Hufce Pracy obchodzą 40-lecie swego funkcjonowania w kraju i 15. rocznicę powstania pierwszego hufca w Turku. Z tej okazji w piątek na parkingu leśnym na Zdrojkach odbył się festyn sportowo-rekreacyjny zorganizowany przez komendy hufców 15-3, 15-5, 15-9 i 15-11. Imprezę rozpoczęły wystąpienia zaproszonych gości. Komendant woje-

węczono dyplomy i nagrody rzeczowe. Otrzymali je: Piotr Klepacz (hufiec 15-3), Marcin Czerniejewski (15-11), Cezary Kilan (15-11), Piotr Poturala (15-9) i Sylwia Kapusta (15-5). Specjalny dyplom dostał też Krzysztof Przeor — „pechowiec”, czyli zawodnik, który zgromadził najmniejszą liczbę punktów. Pozostali uczestnicy zabawy otrzymali drobne upominki. Po emocjach sportowych

OHP świętuje

wódzki OHP Jan Kuźniacki krótko przypomniał historię hufców i w imieniu komendanta głównego OHP wręczył przedstawicielom firm współpracujących z nimi listy gratulacyjne z podziękowaniami za pomoc. Wyróżnienia otrzymali: Jan Koralewski — przedsiębiorca budowlany i Wojciech Jenerowicz — właściciel zakładu samochodowego w Kawęczynie. Listy pochwalne otrzymali też rodzice dzieci z OHP.

Po części oficjalnej przyszedł czas na zabawę. Przeprowadzono kilkanaście różnych konkurencji np. bieg w workach, skok w dal z miejsca i przeciąganie liny. Najlepszym w poszczególnych dyscyplinach przyznawano punkty, które później zsumowano. Pięciu najwzrostniejszych zawodnikom

zaproszono wszystkich na kiełbasę z grilla.

Dodatkowy powód do świętowania miał komendant hufca 15-5 — Ireneusz Świerczyński, który obchodzi 20-lecie swojej pracy. W 1978 r. rozpoczął pracę jako nauczyciel w Zespole Szkół Zawodowych, gdzie był jednocześnie komendantem szkolnym OHP. Pięć lat później przeszedł na etat Komendy Wojewódzkiej OHP w Koninie, gdzie otrzymał zadanie zorganizowania hufca w Turku. Pierwszy hufiec powstał 27 września 1983 r. przy Przedsiębiorstwie Budownictwa Komunalnego, Przedsiębiorstwie Robót Inżynieryjnych i PGKiM. Pan Świerczyński został wtedy komendantem hufca i jest nim do dzisiaj.

Paweł Laskowski



Komendant hufca 15-5 Ireneusz Świerczyński już 20 lat pracuje z młodzieżą w OHP



W prasie centralnej czytam zawsze to, co napiszą o Turku lub okolicy. Sęk jednak w tym, że najczęściej piszą o nas wtedy, gdy się wydarzy coś złego. Tak było w przypadku Władysława i rodziny repatriantów, która liczyła na pomoc władz, a spotkało ją coś wręcz przeciwnego. I wszystko to poszło

w świat za sprawą „Teleexpressu”. Zaraz potem „Gazeta Wyborcza” na pierwszej stronie straszyla czytelników, że w okolicach Turku jest najwięcej wypadków (na trasie do Łodzi). I tak to o nas piszą. Łatwiej jest reklamować zło niż dobro, lepiej się czyta o krwi niż o pocie.

W prasie lokalnej z różnych stron kraju czytam to, co nasuwa mi skojarzenia z naszą ziemią. Często doznaję wrażenia *deja vu*, a sytuacje i mechanizmy ludzkiego działania są mi tak dobrze znane, że gdyby tylko zmienić nazwiska i nazwy miejscowości, to pasowałyby jak ulał. I na tym tle „Echo” wydaje mi się mało ostre. W końcu jak się pisze krytycznie, to do końca, a nie tak po tebkach. Weźmy te ostatnie artykuły o nowo mianowanym dyrektorze basenu. To powinno być napisane dokładnie, który polityk, kie-

VIDEO HITS ★ VIDEO HITS

„Królowie życia” USA. Gdy Polak chce coś osiągnąć, nic nie jest w stanie go powstrzymać, nawet zdrowy rozsądek. Bracia Roman i Edek postanawiają podbić Europę. W Paryżu podają się za islandzkich filmowców i wyruszają na międzynarodowy festiwal filmowy. Nagle świat showbusinessu staje przed nimi otworem. Potężni producenci i światowe gwiazdy zaczynają zabiegać o ich względy. Edek i Roman nie mają wyjścia - muszą ruszać dalej, prosto do Hollywood...



„Czas na rumbe” USA. Charlie zabiera swego owdowiałego szwagra na „wspaniałą” wyprawę luksusowym liniowcem, której celem ma być poznanie samotnych kobiet z dużymi kontami bankowymi... Koszt wycieczki jest dość wysoki, toteż zatrudniają się na statku jako fordanserzy. Mimo iż lata świetności obu żigolaków przeminęły jakiś czas temu, udaje im się osiągnąć cel romanując ze słodką Liz i uroczą Vivian.



Wypożyczalnia Kaset VIDEO - VHS ul. Kępczowskiego 12, ul. Wyszynskiego
Zaprasza codziennie w godz. 12.00 - 20.00

K I N O

26 - 29 czerwca, godz. 16.30, 19.00
„Człowiek w żelaznej masce” USA
15 I

Reż. Randall Wallace. Wyk. Leonardo DiCaprio, Jeremy Irons, John Malkovich i inni. Film płaszcza i szpady, nawiązujący do powieści Aleksandra Dumasa. Paryż, rok 1662; trzech muszkietierowie spotykają się po długim niewidzeniu. Czwarty, d'Artagnian, jest osobistym strażnikiem króla. Król planuje szereg zbrodniczych akcji, jego brat-bliźniak więziony jest w lochach...

Konkurs

Za tydzień losujemy nagrodę miesiąca w konkursie mickiewiczowskim, a teraz zadajemy najkrótsze pytanie: Ile bajek napisał Adam Mickiewicz?

Odpowiedź

Nazwisko i adres

dy i na czyich imieninach wytypował kandydata. Ja to wiem, ale nie powiem. Nie powiem też kto tam jest w rodzinie, kto z kim, i kto kogo. Niech się domyślają.

W ogóle jeśli chodzi o naszą niewświetnej pamięci Radę, to sprawdza się powiedzenie, że jak kto zaczyna, tak kończy. Już przecież na pierwszej sesji nowi radni tak się napalili na stanowiska, że chcieli wziąć je wszystkie, w prezydium Rady i w Zarządzie. Jednak burmistrza im się wywallić nie udało, większość z członków zarządu musielil później sami odwołać, a jedynie ostał im się przewodniczący, ale za to z potencjałem intelektualnym ... jakim, każdy widzi. Tak zaczęli, a potem co się jakie stanowisko pojawiło, to chaps! I z tym basenem też się tak spieszyli, żeby tylko zdążyć etaty poobsadzać.

Ale generalnie jest lepiej. Nawet z tymi radnymi. Jakby nie patrzeć, to zaangażowanie się ludzi w sprawy miasta jest coraz większe. To, że jeden z drugiem coś przy tym skubną dla siebie, jest nieuniknionym skutkiem ubocznym, ale przez to ten trzeci też się zainteresuje. Bo jeśli sam już skubnąć nie może, to przynajmniej się zdenerwuje, że tamtemu się udało. Najgorsza byłaby obojętność, bojkot, a to raczej naszej demokracji i samorządności nie grozi. Z każdymi wyborami kandydatów do Rady jest coraz więcej, a nowa ordynacja spowoduje, że im więcej kandydatów partia wystawi, tym będzie miała większe szanse na mandaty. Stawiam dolary przeciwko rublom, że będziemy mieli średnio pięciu chętnych na jedno miejsce. Tak, demokracja to bardzo zły ustrój. Ale lepszego jeszcze nie wymyślono. I

Mól Lokalny



Ostatkowy spokój

W Kawęczynie nie zgłoszono żadnej interpelacji, a radni wyjątkowo zgodnie podejmowali ostatnie uchwały. Były też całusy, kwiatki i niekończące się podziękowania.

Sesja rozpoczęła się mszą świętą odprawioną w kaplicy w Kawęczynie. Zaraz po niej radni i zaproszeni goście udali się pod budynek Urzędu Gminy, gdzie dokonano odsłonięcia herbu. Radna Arleta Biegańska przypomniała wszystkim zebranych, że herb ten jest symbolem 800-letniej tradycji, a bocian który na nim widnieje z pewnością będzie oznaką dobrej wróżby, urodzaju i płodności. Poświęcenia herbu i Urzędu Gminy dokonał ksiądz kanonik Stefan Baranowski. Po tej skromnej uroczystości radni zebrał się jak zwykle w sali konferencyjnej.

Podjęto decyzję w sprawie zaciągnięcia przez gminę kredytu na bu-

dowę oczyszczalni ścieków w Kawęczynie oraz uchwalono program profilaktyki i rozwiązywania problemów alkoholowych. Radni jednogłośnie zdecydowali, że pieniądze pochodzące ze sprzedaży koncesji na handel alkoholem w większości zostaną przeznaczone na rozwój sportu w gminie. Ustalona została wysokość diet dla członków tej komisji. Za każde posiedzenie będą otrzymywali 48 zł, natomiast przewodniczący komisji 72 zł. Radni wyrazili również zgodę na to, aby Związek Gmin Wiejskich zajął się odzyskaniem od „Telekomunikacji” wkładu gminy w rozwój telefonizacji. Wójt Nowak dokładnie wy-

jaśnił tę sprawę: *—W ciągu kilku lat zainwestowaliśmy około 60 tys. zł. Te środki możemy odzyskać, jeżeli poprzemy Związek Gmin i prześlemy na związane ze sprawą formalności 3 tys. zł.*

Wójt poinformował radnych, że w podobny sposób można odzyskać pieniądze zainwestowane w oświetlenie gminy Kawęczyn: *—W bieżącym roku zamontowaliśmy dziesięć zegarów astronomicznych, które regulują oświetleniem na terenie gminy. Inwestowaliśmy również w nowe oprawy lamp ulicznych. W ten sposób wydaliśmy 5.500 zł, a teraz okazało się, że w ramach tych wydatków możemy otrzymać akcje spółki oświetleniowej. Na razie będzie ich tylko pięć, ale być może w przyszłości uda się uzyskać więcej udziałów, a w ten sposób będziemy pewni, że nasz wkład nie zginie.*

Druga część sesji była bardziej oficjalna i rozpoczęła się długim wystąpieniem przewodniczącego rady Jana Osiewały: *—W ciągu tych czterech lat spotkaliśmy się 32 razy, podjęliśmy 159 uchwał. Różnice zdań rozwiązywaliśmy w demokratycznym głosowaniu. Za to wszystko serdecznie państwu dziękuję.*

Podobnie długo przemawiał wójt Nowak, który podsumowując pracę Rady II kadencji wspominał o wszystkich inwestycjach, które w ciągu czterech lat zostały w gminie wykonane. Sesja zakończyła się w nostalgicznej atmosferze życzeń i uścisków.

Katarzyna Łuczak



Pamiętkowe zdjęcie przed budynkiem urzędu, na którym przymocowany został herb gminy

Spięcie na po

Radni sprawnie zrealizowali piętnaście punktów ostatniej sesji. Trwające zaledwie dwie godziny obrady urozmaicił wiceburmistrz Stefan Piechociński poddając ostrej krytyce swojego przełożonego.

Pan Piechociński swe racje przedstawił na samym wstępie w punkcie dotyczącym interpelacji. Zaczął od oceny działalności władz miasta na dwóch polach: inwestycji oraz demokracji i stwierdził, że o ile inwestycje były na ogół dobrze realizowane, to w demokracji nastąpił regres. Radzie zarzucił, że nie udzieliła wiceburmistrzowi odpowiednich uprawnień, ale główne ostrze krytyki skierował przeciwko burmistrzowi Zbigniewowi Gradeckiemu. Wymienił błędy w jego postępowaniu, zwłaszcza w kontaktach z komisją oświaty, szczególnie negatywnie ocenił fakt odrzucenia przez burmistrza propozycji przeznaczenia 200 tys. zł. na rozbudowę szkoły w Tuliszkwie. Skarżył się też radnym, że był niedoinformowany, i że burmistrz sugerował mu rezygnację ze stanowiska: *—Nawet odchodząc na urlop burmistrz nie przekazał mi kluczy do urzędu, a przecież klucze to symbol władzy — zakończył sentencjonalnie wiceburmistrz Piechociński.*

Wprawdzie nad tym piętrem nie było dyskusji, w przerwie obrad podszło do pana Piechocińskiego z gratulacjami „Czemu tak późno?”. Wiceburmistrz Gradecki w odpowiedzi obrad ustosunkował się do niektórych zarzutów: *—Jak wiceburmistrz może twierdzić, że był niedoinformowany, skoro uczestniczyłem*



Burmistrz i przewodniczący

Ostatnia sesja Rady Gminy upłynęła tak jak cała kadencja: radni wypowiedzieli sobie stare żale, a dyskusja przeradzała się chwilami w kłótnię. Wszystko jednak odbyło się z poszanowaniem demokracji.

Już w trakcie uchwalania porządku obrad pojawiły się sygnały zapowiadające burzliwą sesję. Radny Henryk Kranc wnioskował o poszerzenie punktu obrad o sprawozdanie finansowe spółki wodnej gospodarującej wydzierżawionym od gminy majątkiem. Prosił także o wykreślenie punktu o przyznaniu radnym medalionów. W tym miejscu przypomniał radnym słowa ślubowania, podkreślając służebny charakter pracy samorządowców. Rada obydwie wnioski odrzuciła.

W sprawozdaniu z pracy zarządu wójt Marian Gryt poinformował zebranych o wizytacji w szkole w Natalii oraz o skierowaniu wniosku do prokuratury w sprawie nielegalnej demonstracji, która odbyła się pod budynkiem Urzędu (chodziło o manifestację mieszkańców Kun zorganizowaną przez radnych: Kranca i Bukowieckiego).

W dalszej części obrad wypowiedział się Stanisław Drzewiecki z biura projektowego w Bydgoszczy, który skrytykował przygotowany przez konińskie biuro projekt budowy oczyszczalni ścieków. Pan

Drzewiecki wytknął tej dokumentacji wiele błędów technicznych i formalnych m.in. wskazanie bezpośrednich dostawców urządzeń, co jest niezgodne z ustawą o zamówieniach publicznych. Opinia ta bardzo zaniepokoiła radnych, którzy obawiali się, że oczyszczalnia nie zostanie prawidłowo wykonana. Zaczęto dyskusować o możliwości sprawdzenia wszystkich technicznych szczegółów projektu. Wójt Gryt przypomniał, że inwestycja ta nie może długo czekać z rozpoczęciem, bo tylko do końca roku można wykorzystać środki z funduszu ochrony środowiska. Dyskusja zaczęła się robić nerwowa.

Krzysztof Zajac: *—Skserowałem wszystkie dane przygotowane przez pana Drzewieckiego i przekazuję je panu, panie wójt.*

Marian Gryt: *—Przekazę je swojemu zastępcy od inwestycji.*

Stanisław Kasprzak [z uśmiechem]: *—A ja przekazę je zarządowi.*

Po dłuższej wymianie zdań radni zgodzili się jednak co do tego, że zarząd musi powołać niezależnych ekspertów, którzy zaopiniują zgodność projektu z prawem. Ale ten problem był drobiazgiem w porównaniu z następnymi sprawami.

Henryk Kranc: *—Dlaczego przy wycenieniu mieszkań komunalnych są takie różnice. Mieszkanie pana Bogdana Napartego wyceniono po 353 zł za metr, a jego sąsiada pana*

Władysławów

Daremne żale...

Kolasińskiego po 219 zł. A przecież to ten sam budynek? Czy znów są to jakieś powiązania rodzinne? [To ostatnie zdanie radny wypowiedział patrząc w stronę wójta Kasprzaka].

Stanisław Kasprzak: *—Co mi tu pan chce udowodnić? Wyceny dokonał biegły Krysiak, który wziął pod uwagę fakt, że tam jest budynek gospodarczy. Ale sprawa już jest załatwiona. Dobudujemy drugi budynek gospodarczy i będzie nowa wycena.*

Bogdan Naparty: *—To nieprawda. Przesyłacie pismo, żeby się przenieść do budynku po gminie i piszecie, że tam jest ten sam standard. To jest śmieszne! A poza tym dlaczego nas się straszy, że jak nie wykupimy mieszkań to będzie eksmisja. Tak nas się traktuje po trzydziestu latach pracy.*

Stanisław Kasprzak: *—Nikt nie mówił o eksmisji.*

Bogdan Naparty: *—Wasz pracownik ostrzegł, że jak nie wykupię, to może być eksmisja.*

Marian Gryt: *—Panie Bogdanie, proszę się nie denerwować. Jest takie prawo, że zarząd może odwołać się do eksmisji i ten pracownik mówił to w tym znaczeniu, ale tego nie będzie, bo na złość tu*

nikt nikomu nie robi.

[Głos od stolika publiczności]: *—A donos na prokuraturę to kto podał?*

Krzysztof Zajac: *—Ale cena nie była równa panowie wójtowie i powinniście dostrzec, że coś jest tu nie tak. W przyszłości nie powinniśmy robić takich rzeczy.*

Stanisław Kasprzak: *—No dobrze, to kto jest winien?*

Krzysztof Zajac: *—A kto tu jest gospodarzem? To można było rozstrzygnąć inaczej. Są inne gminy,*

które też mają nauczycielskie mieszkania komunalne i tam nie chodzi o takich konfliktów starczyło zadzwonić i spytać to zrobiono.

Dyskusja rozwijała się i widoczny był podział polityczny i terytorialny władysławowskiego samorządu. Sołtys Jerzy Wójcik miał pretensje do wójta Kranca o to, że na zebraniu nie kim oskarżył go o nadużycie, że pan Wróblewski



Dyplom i medallion odbiera zastępca wójta Stanisław Kasprzak

omnienie

...zysklich zebraniach
...notował dokładnie
...drugi protokolan.
...urzędzie nie może się
...wiedzy zarządu, tak
...Piechociński sam wy-
...nie świadectwo jak
...Zaproponował też
...stępcy, aby zapoznał
...nie z pojęciem demo-
...tego spięcia atmosfera
...sta spokojna, wszyscy
...wiadomość, że to już
...Radny Marian Selew-
...nawet, że nie star-
...na rozliczenie dzia-
...samorządu w tej ka-
...porąpił go radny Ry-



Podziękowania radnemu Grytowi

...dostawę nawozów, po-
...dał najniższą cenę, ale
...nawóz zdrożał i sołtys wy-
...wyrównanie strat.
...Kasprzak: —To było
...temu i chodziło tylko o 360
...Pietrzak: —Każdy kto
...nie na przetarg powinien
...ryzyko handlowe
...Kasprzak: —Podczas po-
...komisji rewizyjnej stwie-
...że jest to zjawisko na-
...Wróblewski: —Ale dla-
...nie ciągle czepia! [Okla-
...publiczności i radnych].
...zebraniu szarga pan
...Kasprzak: —Wyborcy pyta-
...tego ten przetarg dotyczył,
...Zajac: —Mnie też py-
...Wróblewski wygrał, a zarząd
...opłacił". A gdyby na-
...to by pan te pieniądze

...spór wybuchł jed-
...zucnym przez Radę
...zyczącym spółki wod-
...stawił radny Bar-
...według minimalnych
...Marek Pietrzak był
...Twierdził, że w po-
...mieszkańcy dopła-
...spółki. Krzysztof Zajac
...mowy zawartej z ta

szard Rządowski, natomiast burmistrz Gradecki tłumaczył, iż na rozliczenie przyjdzie jeszcze czas, ponieważ Zarząd będzie pracował do października i każdy radny dostanie biuletyn z informacją o działalności samorządu II kadencji.

W innych interelacjach Jadwiga Poprawska pytała o termin zakończenia prac na Osiedlu Młodych, Bogdan Naglewski prosił o skanalizowanie całej ul. Senatorskiej, a Barbara Radzimska przypomniała burmistrzowi obietnicę założenia krawężnika w Smaszewie. Radni uchwalili też nowe stawki wody (1,15 zł. za metr sześcienny dla gospodarstw domowych, 1,60 zł. dla celów przemysłowych i usługowych) oraz zdecydowali o zaciągnięciu pożyczki na budowę szkoły w Grzymiszewie (od 1 września nauka ma się odbywać już w nowym budynku).

Ostatnią część sesji wypełniły podziękowania. Radny Marian Gryt dziękował Władysławowi Lewandowskiemu szefowi przedsiębiorstwa komunalnego za utrzymanie czystości w rynku, dyrektorki szkół dziękowały ustępującej Radzie za zaangażowanie w sprawy szkół, a burmistrz Zbigniew Gradecki oraz przewodniczący Rady Włodzimierz Borucki dziękowali wszystkim uczestnikom obrad. Radnym, członkom zarządu, dyrektorom szkół i sołtysom wręczono pamiątkowe dyplomy. **Andrzej Piasecki**

Stanisław Kasprzak: —Przecież nad tą umową siedzieliśmy tak długo. Dlaczego znów pan to drażni? Krzysztof Zajac: —Z kim pan nad tą umową siedział to pana sprawa. Ja uważam, że ona jest niekorzystna.

Henryk Kranc: —Nie byłoby tych nieporozumień, gdyby spółka rozliczyła się za ubiegły rok. Dlaczego odrzucono ten punkt obrad? A może chce się tu coś ukryć?

Zdzisław Sylwestrak: —To jest prywatna spółka. Dlaczego chcecie grzebać im w kieszeniach? [Do Kranca] Czy panu organiście ktoś grzebie w kieszeni?

Henryk Kranc: —To jest żenująca. Mnie nie interesują czyjeś prywatne dochody. Chcemy, aby spółka, która dzierżawi majątek gminy dokonała rozliczenia.

Stanisław Kasprzak: —A moje prywatne dochody pana interesowały. W mojej kieszeni pan grzebał!

Henryk Kranc: —Jeśli wyborcy pytają mnie, ile zarabiają wójtowie, to ja takie pytanie na piśmie musiałem złożyć i żądać odpowiedzi.

Trzygodzinne obrady przerywano dwukrotnie. Po ostatniej przerwie, gdy porządek sesji został wyczerpany, przewodniczący Tomasz Pawlicki odczytał krótkie podziękowania i wręczył samorządowcom dyplomy wraz z medalionami. Niektórzy radni nie uczestniczyli już w tej części sesji. **Andrzej Piasecki**

—Siła państwa i jego rozwój zależy od mądrej i sprawnej władzy samorządowej - te słowa Jana Pawła II przytoczył na zakończenie ostatniej sesji przewodniczący Rady, Ignacy Kurpik. Swoją pracę w tej kadencji radni zakończyli zwiedzając jedną ze swoich inwestycji — oczyszczalnię ścieków.

Ponieważ nie było interpelacji wójt Bogumił Stawicki przeszedł od razu do informacji o realizacji zadań inwestycyjnych w I półroczu tego roku. Wcześniej radni otrzymali wykaz inwestycji przeprowadzonych w okresie czteroletniej kadencji i wójt skupił się tylko na najważniejszych sprawach. W najbliższym czasie zostaną zakończone inwestycje zapoczątkowane jeszcze przez tę Radę. Oczyszczalnia ścieków zostanie oddana do użytku 30 czerwca, a budowa kanalizacji sanitarnej w Malanowie zakończy się 30 listopada.

Następnie podjęto decyzje

Przykona

Słoneczne marzenie

Spotkanie wieńczące pracę Rady II kadencji odbyło się w radosnej atmosferze. Radni przegłosowali tylko kilka uchwał i w ten sposób zakończyli pierwszą część sesji. Druga nieco mniej oficjalna rozpoczęła się toastem.

Wszyscy radni otrzymali foldelek gminy i zaproszenie do udziału w nieoficjalnych spotkaniach radnych, które odbywać się będą po zakończeniu kadencji. Gorące podziękowania za czteroletnią pracę złożył samorządowcom przewodniczący Ryszard Papierkowski. Wójt Mirosław Broniszewski również nie szczędził słów uznania: —Dziękuję za zgodność i za różnicę zdań, bo dzięki temu mogliśmy wybrać najlepsze wyjście. Ta rada była odpolityczniona, wszyscy tworzyliśmy jedną opcję, opcję samorządową. Na zakończenie życzę wam wszystkim, byśmy w takim składzie spotkali się również w październiku, aby kontynuować rozwój naszej gminy.

Ostatniemu spotkaniu radnych towarzyszył nastrój refleksji. Nic też dziwnego, że w takiej atmosferze wszystkie uchwały przegłosowano jednogłośnie.

Uchwały te dotyczyły zmian w budżecie, nabycia nieruchomości oraz udzielenia odpowiedzialności pełnomocnictw pracownikom urzędu na czas kiedy Rady nie będzie. W interpelacjach pani sołtys Chrapczewa przypomniała, że zbliża się noc świętojańska, w czasie której młodzież pali opony, pytała czy władze wydadzą jakiś zakaz w tej sprawie. Burmistrz Piotr Schulz odpowiedział, że nie ma potrzeby wydawania takich zakazów, ponieważ palenie opon jest od dawna zabronione. Radni otrzymali sprawozdanie

Malanów

Zostały inwestycje

w sprawie zaciągnięcia kredytu z Fundacji Wspomagającej Zaopatrzenie Wsi w Wodę i kilkakrotnie dokonano zmian w budżecie, gdyż w trakcie sesji pani skarbnik otrzymała wiadomość o przyznaniu gminie dodatkowych 10 tys. zł subwencji ogólnej.

Po przyjęciu ostatnich uchwał przewodniczący Rady podsumował krótko kadencję: —Skupiliśmy się przede wszystkim na sprawach inwestycji, aby ta gmina miała lepszą infrastrukturę. W rozwiązywaniu wielu trudnych problemów udało nam się znaleźć płaszczyznę porozumienia. Myślę, że nie zawiedliśmy naszego społeczeństwa.

Po tych słowach przewodniczący wręczył radnym pamiątkowe dyplomy. Dostali je również: ksiądz kanonik Stanisław Płaszczyk, Wanda Mozio i Karol Rygas — członkowie komisji Rady, wójt Bogumił

Stawicki, sekretarz Wojciech Filipowicz i skarbnik Maria Mrugas. Specjalne podziękowania — za przygotowanie uczniów do konkursu wiedzy samorządowej — otrzymał Zbigniew Karolak. Słowa podziękowania przewodniczący przekazał także sołtysom, w imieniu których radnym podziękował za współpracę Józef Drygała z Feliksowa.

Przewodniczącemu za zaangażowanie i ciężką pracę podziękował wójt. Głos zabrał jeszcze ks. Płaszczyk, który wyraził wdzięczność za utworzenie kaplicy przedpogrzebowej i wybudowanie drogi prowadzącej na cmentarz. Po tych przemowach przewodniczący zaprosił wszystkich do zwiedzenia oczyszczalni ścieków, gdzie za przewodnika służył wójt, a potem radni i goście udali się na obiad. **Paweł Laskowski**

w nich dobrego humoru. Jedn z radnych nie mógł się doczekać spotkania w restauracji „Słoneczna” i głośno wyrażał swoje obawy: —Na obiad to nas chyba nie zaproszą, w końcu w czasie „Dni Przykony” też był poczęstunek. A szkoda, dobrze by było trochę poświęcić na zakończenie kadencji.

Kiedy okazało się jednak, że obiad w „Słonecznej” będzie, wszyscy śmiali się, że spełniło się ostatnie marzenie radnego. **Katarzyna Łuczak**



Na zakończenie radni wzniesili toast szampanem

Dobra

Podziękowania i refleksje

z pracy zarządu w okresie międzysesyjnym. Wymienione są tam m.in. przygotowania do obchodów „Dni Dobrej”, rozpatrzenie możliwości rozbiórki posesji w celu poszerzenia skrzyżowania Kilińskiego i Narutowicza oraz prace nad komunalizacją Przychodni Rejonowej w Dobrej.

Podsumowania i refleksje na temat mijającej kadencji rozpoczął radny Kazimierz Jasiński, który ocenił pracę Rady jako twórczą i podziękował wszystkim za tak owocną pracę. Do tych podziękowań dołączył się burmistrz Schulz, a końcowe wystąpienie należało do przewodniczącego Andrzeja Piątkowskiego,

który za największe sukcesy czteroletniej kadencji uznał ukończenie budowy oczyszczalni ścieków, doprowadzenie wody do większości wsi, rekultywację dróg oraz zainwestowanie w służbę zdrowia. Stwierdził też, że nastąpiła poprawa stanu bezpieczeństwa. Do porażek tej kadencji zaliczył brak systematycznej współpracy z sołtysami, a także niewystarczające nakłady na kulturę i oświatę.

Radni otrzymali podziękowania w formie dyplomów, a po sesji udali się do restauracji w Rzymsku na obiad. **Maciej Kurzawa**

Kopalniany futbol

W dniach od 15 do 19 czerwca rozgrywano turniej piłki nożnej o Puchar Przewodniczącego NSZZ „Solidarność” KWB „Adamów”, a 20 czerwca odbyły się I Mistrzostwa Polski Kopalń Węgla Brunatnego w piłce nożnej o Puchar Dyrektora KWB „Adamów”.

W meczach turniejowych wzięło udział 16 drużyn z oddziałów: MWM, GKG, KNW, GWL, MMW, MMA, EEA, MNG, AW, EEK, WT, EWT, EAŁ, WNW, MMP, EEW. Po pięciodniowych rozgrywkach w grupach do finału przeszły drużyny: EAŁ, EEK, MWM i GKG.

W meczu o III miejsce EEK - EAŁ 1:1, a po rzutach karnych 2:1. Bramki strzelili dla EEK: Zbigniew Grosz, dla EAŁ: Jarosław Włodarczyk.

W meczu o I miejsce GKG - MWM 7:0. Bramki zdobyli dla GKG: Andrzej Wypiorczyk - 4, Sławomir Kmiecowski - 2, Piotr Gidelski.



Andrzej Wypiorczyk odbiera Puchar Dyrektora KWB „Adamów”



Sobotnie rozgrywki zaczęły się od prezentacji drużyn z całej Polski. Pierwsi z prawej stoja piłkarze z KWB „Adamów”

Zwycięzcą turnieju została drużyna Kolei Górniczej, która otrzymała puchar ufundowany przez Komisję Zakładową NSZZ „Solidarność” KWB „Adamów”. Najwięcej bramek (aż 13) zdobył - Andrzej Wypiorczyk oddz. GKG, który otrzymał nagrodę ufundowaną przez Dyrektora KWB „Adamów”. Najlepszym bramkarzem turnieju został Leszek Nowinowski oddz. MMP, który otrzymał nagrodę ufundowaną przez Przewodniczącego Zarządu Regionu Konin NSZZ „Solidarność”, a dwa równorzędne wyróżnienia otrzymali Zbigniew Ochocki oddz. MMW i Jerzy Nowicki oddz. EEK.

I Mistrzostwa Polski Kopalń Węgla Brunatnego rozegrano na stadio-

nie 1000-lecia. Mecze rozgrywane równolegle na dwóch płytach boisk. Startowało pięć drużyn, które grały mecze dwa razy po pięć minut w systemie każdy z każdym. Zespoły zajęły następujące miejsca:

1. KWB Konin
2. KWB Bełchatów
3. KGM Polkowice
4. KWB „Turów” Zgorzelec
5. KWB „Adamów”

Po rozgrywkach wszystkie drużyny otrzymały kryształowe puchary ufundowane przez dyrektora Zdzisława Czapłę, a zawodnicy upominki. W miłej atmosferze wszyscy zasiedli do konsumowania kiełbasek z rusztu, a pragnienie gaszono piwem.

Irena Kubiak

Ogłoszenia ekspresowe ☆ Ogłoszenia ekspresowe

SPRZEDAM dom w centrum Turku (rynek) wraz z помещeniem na działalność gospodarczą (sklep). Tel. (0-601) 74-44-69. (2705/98)

TANIO sprzedam kombajn ziemniaczany, jednorzędowy, niemiecki, prasę K-442, samochód Mercedes 207, rocznik 1978. Tel. 278-84-77. (2206/98)

SPRZEDAM „Class” 2,20 diesel, cena 8.800 zł. Matczak, Marianów Wieś, Kawęczyn. (2968/98)

SPRZEDAM ciągnik Zetor 5211, rok 1990 i ciągnik C-330. Augustynów 16 gm. Dąbie. Tel. (063) 27-194-20. (2693/98)

SPRZEDAM Volkswagen Golf 1,3 rocznik 1988, stan bardzo dobry, 278-35-92. (2968/98)

SPRZEDAM Fiat 126p, rocznik 1985, stan dobry. Turek, ul. Młodych 7/15. (2206/98)

SPRZEDAM Fiat 126p, rocznik 1995, zielony, przebieg 9 tys. km. Tel. 278-37-45. (2206/98)

VOLKSWAGEN Golf II 1,6 CL, rocznik 1990/91. Tel. 278-08-93. (1306/98)

CHCESZ sprzedać Fiata 126p - zadzwoń 278-83-03, 18.00-19.00. (2968/98)

OFERTY PRACY z 22 czerwca

Murarz - 7 os. Technik mechanik samochodowy - 1 os. Pracownik fizyczny - praca w Popowie gm. Pęczniew - 10 os. Sprzedawca - praca dla mężczyzny - 1 os. Elektryk z uprawnieniami - 1 os. Anglista i nauczyciel wychowania fizycznego - praca od 1.09.98 w Liskowie. Kelner - praca na 1/2 etatu, praca dla mężczyzny - 1 os. Pracownik fizyczny - praca w firmie „DUBLET PLUS” Smolina - 20 os. Tynkarz - praca interwencyjna - 2 os. Malarz budowlany - 5 os. Kucharz (praca na okres wakacji - kolonia) - 2 os.

Oferta szkolenia w zawodzie drobniarz. Zapewnienie pracy po odbyciu szkolenia.

Dodatkowych informacji udzielają pracownicy RUP w Turku, tel. 278-56-46 wew. 314.

Rejonowy Urząd Pracy w Turku organizuje GIEŁDĘ PRACY DLA ABSOLWENTÓW I BEZROBOTNYCH w dn. 25.06.98 r. w godz. 10.00-11.00,

na którą zaprasza pracodawców oraz osoby bezrobotne. Giełdy odbywają się w cyklach miesięcznych w ostatni czwartek każdego miesiąca.

Jednocześnie RUP w Turku oświadcza, że w/w oferty ze względu na termin druku i kolportażu prasy mogą ulec zmianie lub dezaktualizacji.

Osoby bezrobotne spełniające w/w kryteria w celu otrzymania skierowania do pracy i uzyskania dodatkowych informacji winny zgłaszać się do RUP Turek, ul. Komunalna 6 pokój nr 6.

Informujemy również PRACODAWCÓW o obowiązku bieżącego zgłaszania wszystkich wolnych miejsc pracy zgodnie z art. 12 ust. 3 Ustawy o Zatrudnieniu i Przeciwdziałaniu Bezrobociu z dnia 14 grudnia 1994 r. (Dz.U.Nr 47, poz. 211 z późniejszymi zmianami) telefonicznie lub na piśmie do Rejonowego Urzędu Pracy w Turku, ul. Komunalna 6, pokój nr 6, tel. 278-56-46 wew. 314. (informacja bezpłatna)

MECZE

Końcowa tabela rozgrywek o mistrzostwo klasy A w sezonie 1997/98 - runda wiosenna

1. Aluminium II Konin 30 78 145:18
2. Tulisla Tuliszków 30 70 114:36
3. Victoria Grabów 30 65 72:39
4. Zjednoczeni Zagórów 30 60 74:36
5. Olimpia Koło 30 56 62:37
6. Sparta Goślawice 30 51 67:51
7. Nałęcz Babiak 30 42 73:75
8. Zjednoczeni Rychwał 30 39 52:49
9. GKS Sopotolno 30 38 39:51
10. Błękitni Mąkolno 30 37 55:69
11. GKS Strzałkowo 30 34 63:89
12. Prembud Ślesin 30 32 41:77
13. Polonia Golina 30 30 48:65
14. Baszta Uniejów 30 26 42:95
15. Warta Ochle 30 13 25:112
16. Hetman Orchowo 30 13 28:101

W sezonie 1998/99 awans do IV ligi Makroregionu Centralnego uzyskał zespół Aluminium II Konin. Drużyny, które zajęły miejsca od 2 do 12 awansowały do nowo

utworzonej klasy Okręgowej, a zespoły zajmujące miejsca od 13 do 16 będą brały udział w rozgrywkach klasy A.

Końcowa tabela rozgrywek o mistrzostwo klasy B w sezonie 1997/98 - runda wiosenna

1. Polonus Kazimierz Biskupi 24 57 66:21
2. LZS Świnice Warckie 24 52 68:43
3. Zryw Dąbie 24 46 58:27
4. Strażak Kramsk 24 40 87:52
5. Czarni Brzeźno 24 39 51:47
6. LZS Ruszków 24 38 74:51
7. Sokół Budziszew 24 37 59:48
8. Wicher Dobra 24 37 51:30
9. Orzeł Grzegorzew 24 33 55:58
10. Orzeł Kawęczyn 24 24 41:51
11. Pogoń II Słupca 24 15 33:81
12. Kasztelania Brudzew 24 13 30:92
13. Orion Skulsk 24 9 33:105

W sezonie 1998/99 awans do klasy Okręgowej otrzymał Polonus Kazimierz Biskupi. Drużyny od 2 do 9 miejsca będą grały w klasie A, natomiast pozostałe - od 10 do 13 miejsca w klasie B.

Pani Zofii Szczepaniak wyrazi głębokiego współczucia z powodu śmierci

SIOSTRY

składają:

Pracownicy Inspektoratu ZUS w Turku

(2970/98)

LOKALE

SPRZEDAM mieszkanie 48 m², ul. Uniejowska 21, 78-53-03 po 16-tej. (2905/98)

ZAMIEŃ mieszkanie 3 pokojowe, 2 łazienki, piętrowe na mniejszej działce. 278-20-71. (2965/98)

POSZUKUJĘ do wynajęcia M-1, piętrowe, Os. Wyzwolenia 10 od lipca. Tel. 278-13-80. (2768/98)

POSZUKUJĘ 2-pokojowego mieszkania do wynajęcia. Tel. 278-25-79 po 16-tej. (180-6/98)

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAM dom, lokal mieszkalny, warsztat rzeźniczy, budynki przemysłowe 2,4 ha ziemi. Dobrow, 6 km od Koła, cena 50 tys. zł. (2005/98)

WYNAJMĘ pomieszczenia na działalność gospodarczą, Informacje, Turek, ul. Dworkowa Północna 3A, tel. 278-09-66. (zł.4/RT/98)

WYNAJEM pomieszczeń magazynowych i sklepowych, ul. Komunalna 1, Turek, tel. 278-54-08, fax 278-45-93. (1865/98)

SPRZEDAM gospodarstwo rolne 7 ha, budynki murowane, woda, c.o., telefon ul. Tułskowa 278-43-24 wew. 445. (2970/98)

SPRZEDAM działkę budowlano-rekreacyjną 61 arów w tym 21 arów staw - zabroniona, zagospodarowana 2 km od Turku, 278-45-56. (2970/98)

SPRZEDAM 2 ha 27 arów ziemi położonej w Korytkowie na przeciw Zakładu „Profim”

z możliwością zabudowy - woda, prąd wiadomość. Mikrobus Toyota-Hiace (0-602) 51-97-96. (2970/98)

SPRZEDAM gospodarstwo 3,20 ha, budynek mieszkalno-gospodarczy w Stodkowie Kolonia 19. Tel. (0-62) 75-13-348. (1806/98)

POSZUKUJĘ do wynajęcia lokalu na niewielki warsztat samochodowy. Tel. 278-39-77 wew. 77. (2970/98)

WYNAJMĘ pomieszczenie na działalność gospodarczą ok. 200 m². (0-63) 278-57-27. (62/98)

DO wynajęcia lokal sklepowy w centrum Turku. Tel. 278-43-94. (2006/98)

RÓŻNE

KOMPUTEROWE przepisywanie prac dyplomowych. Krótkie terminy. Tel. 278-35-78. (3004/98)

GSM - AKCESORIA futerały, ładowarki, anteny, uchwyty, zestawy głośnomówiące. Najniższe ceny. Faktury. Tel. 278-02-58; (0-601) 381-001; (0-601) 787-761. (2829/98)

ŻALUZJE poziome, pionowe, rolety antywłamaniowe, wewnętrzne, tapicerki drzwiowe, przeróbki okien, drzwi i zamki Gerda, drzwi i zamki dodatkowe, wizytówki drzwiowe. Tel. 278-58-51. (2035/98)

TŁUMIKI - układy wydechowe do aut krajowych i zagranicznych. Najniższe ceny. Faktury. Tel. 278-02-58; (0-601) 381-001; (0-601)787-761. (2929/98)

PRODUKCJA siatki ogrodzeniowej. Ceny producenta. Rachunki Vat. Piętno 80a, 62-741 Grzymiszew, tel. 278-05-02 wew. 131. (2961/98)

KOMPUTERY już od 1.850 zł z Vat. Tel. (0-602) 46-91-08. (2963/98)

PRODUKUJĘ i sprzedaję styrosupremę i supremę. Tymianek 20 k/ Koźminka. (0-62) 76-37-181. (1964/98)

MONTAŻ okien, paneli ściennych, podłogowych, malowanie, szpachlowanie. Tel. (0-63) 278-47-31. (2306/98)

SKUP skór nutril, lisów rudych oraz używane futra (nutria, karakuły) Turek - Targowisko (parking 30.06.98 r. wtorek godz. 14.00 - 15.30 samochód osobowy Audi. (2970/98)

PRODUKCJA mebli drewnianych na zamówienie np: komody, stoliki RTV, ławy itp. Grzymiszew, Lipowa 5. (1806/98)

AGENCJA Towarzyska „Tabu” 24 h zaprasza, ul. Graniczna 1, tel. (0-601) 77-63-92; (0-601) 72-48-77. (3018/98)

USŁUGI

DR med. Wojciech Kazimierzczak, ginekolog-położnik „SALUS”, ul. Dębowa 18, czwartki godz. 16.00-18.00. (zł.4/Ł/98)

PROFESJONALNE czyszczenie dywanów, tapicerki u klienta. Doskonała skuteczność. Rachunki. Tel. 278-06-23. (2034/98)

ZAKŁAD Remontowo-Budowlany. Rachunki Vat: tynki, gładź tynkowa, gipsy,

ściany, sufity. Tel. 278-05-02 wew. 131 lub 132, Piętno 80A. (2963/98)

ZAKŁAD Tapicerski poleca naprawy i remonty mebli tapicerowanych. Turek, Os. Zapalczane, ul. Wołodjowskiego 8, 278-56-51. (2962/98)

CYKLINOWANIE w domu u klienta. Młodych 12/8 Turek. (2965/98)

BARBARA WIĘCŁAW psychiatra „Salus”, Dębowa 18, sobota 11.00-13.00. (18/98)

TAPETOWANIE malowanie, kasetony, tel. 278-52-85. (1506/98)

REMONTY mieszkań w zakresie gipsowanie, malowanie, terakota, panele. Tel. (0-601) 58-12-34. (3019/98)

KRYCIE dachów z orynnowaniem i podbitkami (0-63) 242-29-54, kom. (0-601) 55-39-72. (2965/98)

ODNAWIANIE odzieży skórzanej, czyszczenie futer i farbowanie kozuchów.

Wyrób pieczętek w godz. 10.30-15.30 (oprócz sobót). Turek, Milewskiego 10 GS „Sch”. (2324/98)

PPHU „KENT” Turek, ul. Konińska 1, tel. (0-63) 278-06-38 poleca usługi: ślusarskie, tokarskie, frezarskie, szlifierskie, wiercenie otworów. Wykonujemy formy i wykrojniki. (2833/98)

PRACA

ZAKŁAD Stolarski przyjmie uczniów. Obrzebin 55, 278-49-23. (2968/98)

SPRZEDAM

SPRZEDAM garaż murowany na Os. Wyzwolenia, 278-52-20. (3004/98)

SPRZEDAŻ - otręby workowane: pszenne - 320 zł; żytnie - 290 zł/ t. Człopy 65 k/ Uniejowa, 278-81-18 wew. 735. (1958/98)

SPRZEDAM konstrukcję stalową skręconą wymiary 24x8x4 m (szkłamią). Wiadomość: 278-25-62. (2045/98)

SPRZEDAM sprzęt do wulkanizacji: ściągarka, wyważarka, zgrzewarka do opon. Stefan Majtka, Cichów 52. Tel. Brudzew 31 (od 7.00-14.00). (1506/98)

SPRZEDAM kombajn zbożowy, siewnik do traktora, rozsiewacz nawozu, opryskiwacz. (0-63) 278-82-44 wew. 270, kom. (0-601) 75-68-07. (2969/98)

SPRZEDAM motorower marki Simson S 51 Enduro, rok produkcji 1984 w dobrym stanie. Tel. 278-33-53 po godz. 19-tej. (1806/98)

SPRZEDAM schładzarkę do mleka 400 L, 278-21-20. (2968/98)

SPRZEDAM kombajn Class-comet, diesel. Wiadomość: tel. 278-53-85. (1806/98)

SPRZEDAM szczenięta rodowodowe pinczery miniaturowe, rottweilery po zrównoważonych rodzicach, bokserzy - szkolenie psów. Tel. 278-22-90, kom. (0-601) 78-95-23. (63/98)

SPRZEDAM tanio prasę wysokiego zgniotu „Class”,

szer. 1.70. Grabieniec 10 k/ Stodkowa. (19/98)

SPRZEDAM SAMOCHÓD

FIAT 126p, rocznik 1991, zielony. Władystawów, ul. Mieszka 7. (1106/98)

WARTBURG tanio, rocznik 1982. Turek, Słowackiego 34 (Os. Muchlin). (1606/98)

SKODA Favorit 135 L XII 90. Kaliska 94 (POM). (2970/98)

POLONEZ Caro rocznik 1992, 278-42-23. (2969/98)

FORD Fiesta 1,8 D, rok 1991. Tel. 284 Malanów. (2965/98)

FIAT 126p, rocznik 1988, tel. 278-10-81. (2971/98)

FORD Fiesta 1,1 rocznik 1993, przebieg 53.000 km. Tel. 278-48-64. (2969/98)

FIAT 126p, rok produkcji 1996, stan bardzo dobry. Tel. grzecznościowy 278-40-83. (2970/98)

PILNIE DAEWOO Espero 1,8 CD, wspomaganie kierownicy, rok 1996 grudeń. Tel. 278-83-93 wieczorem. (2834/98)

POLONEZ FSO 1500, rocznik 1989, biały, hak, cena 4.600 zł. Tel. (0-63) 278-07-88 lub tel. kom. (0-601) 78-53-30. (2971/98)

FIAT 126p, rocznik 1993. Brudzew, ul. Piaski 19, tel. 278-00-87 wew. 369. (2971/98)

PILNIE FORD Eskort 1,4, rocznik 1993/94. Tel. 278-53-70. (2790/98)

OPEL Corsa 1,2, rocznik 1995. Zakupiony w salonie. (0-601) 75-68-06, 278-10-66 po 20-tej. (62/98)

Urząd Miejski w Turku OGŁASZA PRZETARG NIEOGRANICZONY na wykonanie remontu wieży Ratusza przy Pl. Wojska Polskiego 1

Materiały zawierające warunki zamówienia można odebrać w Urzędzie Miejskim w Turku ul. Kaliska 59, pok. nr 52 tel. 278-41-40 wew. 205 - cena 5,00 zł - w terminie do dnia 1.07.1998. Pracownikami uprawnionymi do kontaktów z oferentami są: Mieczysław Porada i Aleksander Kwiecień. Oferty należy składać w Urzędzie Miejskim pok. nr 52 - do dnia 7.07.1998 do godz. 10.00. Otwarcie ofert nastąpi dnia 7.07.1998 o godz. 10.45 w siedzibie zamawiającego w pok. nr 26.

Burmistrz Miasta Turku Krzysztof Nowak

Zarząd Gminy w Turku

ul. 3 Maja 2, 62-700 Turek tel. (0-63) 278-56-61, 278-53-49

OGŁASZA PRZETARG NIEOGRANICZONY na budowę sanitariatów do budynku Szkoły Podstawowej w miejscowości Chlebów

Specyfikację istotnych warunków zamówienia można otrzymać w Urzędzie Gminy w Turku, ul. 3 Maja, 2 pok. nr 10 w godz. 8.00 - 15.00. Pożądany termin wykonania prac - 30.09.1998 r. Ofertę należy złożyć w zamkniętej kopercie oznaczonej napisem „Przetarg - budowa sanitariatów” w terminie do dnia 14.07.1998 o godz. 10.00 pok. nr 10. Otwarcie ofert nastąpi w dniu 14.07.1998 o godz. 10.30 w siedzibie Urzędu Gminy - sala posiedzeń. W przetargu mogą wziąć udział Wykonawcy którzy: - spełniają warunki wynikające z art. 22 ust. 2 Ustawy z dnia 10 czerwca 1994 r. o zamówieniach publicznych, - spełnią wymagania zawarte w specyfikacji istotnych warunków zamówienia. Pracownikiem upoważnionym do kontaktów z oferentami jest p. Wiesława Kolenda pok. 10, tel. (0-63) 278-53-49. Koszt specyfikacji 10 zł.

**AUTOBLOKADY
„NIEDŹWIEDŹ LOCK”**

AUTOALARMY

DOMOFONY

Tele-Elektro-Instal

62-700 Turek
ul. Chopina 99
Tel. (0-63) 278-51-01

(2971 / 98)

**Nowo otwarta
Agencja Ubezpieczeń
TU Powszechnego
Banku Kredytowego S.A.**

oferuje ubezpieczenia:
- majątkowe
- odpowiedzialności cywilnej i
następstw nieszczęśliwych wypad-
ków
- ubezpieczenia obowiązkowe
Turek, ul. Obwodnica Północna 3A
tel. 278-09-66

(zł.3 / T / 98)

Zarząd Gminy w Turku

ul. 3 Maja 2, 62-700 Turek
tel. (0-63) 278-56-61, 278-53-49

ogłasza przetarg nieograniczony na budowę budynku stacji wodociągowej oraz sieci wodociągowej w miejscowości Grabieniec

Specyfikację istotnych warunków zamówienia można otrzymać w Urzędzie Gminy w Turku, ul. 3 Maja 2, pok. nr 10 w godz. 8.00 - 15.00.

Pożądanym termin wykonania prac - 15.09.1998 r.

Ofertę należy złożyć w zamkniętej kopercie oznaczonej napisem „Przetarg - stacja i sieć wodociągowa” w terminie do dnia 13.07.1998 r. do godz. 10.00 w pok. nr 10. Otwarcie ofert nastąpi w dniu 13.07.1998 r. o godz. 10.30 w siedzibie Urzędu Gminy - sala posiedzeń.

W przetargu mogą wziąć udział Wykonawcy którzy:

- spełniają warunki wynikające z art. 22 ust. 2 Ustawy z dnia 10 czerwca 1994 r. o zamówieniach publicznych,
- spełnią wymagania zawarte w specyfikacji istotnych warunków zamówienia.

Pracownikiem upoważnionym do kontaktów z oferentami jest p. Wiesława Kolenda, pok. nr 10, tel. (0-63) 278-53-49. Koszt specyfikacji - 10 zł.

(zł.19 / 98)

Gminna Spółdzielnia „SCh”

w Uniejowie

ogłasza przetarg ustny nieograniczony

na sprzedaż prawa własności budynków
z prawem wieczystego użytkowania działek
położonych w Uniejowie przy ul. Ogrodowej 14/16

1. Magazyn meblowy z rampą - działka nr 1381/2
- cena wywoławcza: 50.000 zł.
2. Budynek skupu żywca - działka nr 1381/3,
działka przyległa nr 1382/7 o powierzchni 1903 m²
- cena wywoławcza: 20.000 zł.

Przetarg odbędzie się w dniu 8.07.1998 r. o godz. 10.00 w biurze GS w Uniejowie ul. Rynek 10.

Wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej należy wpłacić najpóźniej na pół godziny przed przetargiem u Gł. Księgowego GS.

Wadium przepada na rzecz sprzedawcy jeżeli:

- żaden z uczestników przetargu nie zaoferuje ceny wywoławczej
- wygrywający uchyli się od zawarcia umowy kupna-sprzedaży.

Zastrzega się prawo odwołania przetargu bez podania przyczyny. Nieruchomości oglądać można w dni robocze w godz. 7.00 - 15.00. Dodatkowe informacje w Zarządzie GS, tel. 63 Uniejów.

(2306 / 98)



**ŚRODKOWO - ZACHODNIE TELEFONY
POLSKIE S.A. W KONINIE
O/ TUREK, UL. KOLSKA SZOSA 28
(BUDYNEK ZAKŁADU HANDLU HSP)
TEL. 278-43-30 WEW.328**

Zaprasza wszystkich zainteresowanych instalacją telefonu do biura obsługi Klienta od poniedziałku do piątku w godz. 8.00 - 16.00. Cena instalacji brutto 488 zł.

NIEWAŻNE GDZIE MIESZKASZ - PŁACISZ TYLKO SAMO

(2911 / 98)

Spółdzielnia Mieszkaniowa „TECZA” w Turku

zaprasza członków oczekujących, kandydatów i inne osoby fizyczne zainteresowane nabyciem własnościowego prawa do lokalu w nowo realizowanym w III kwartale 1998 r. budynku na Os. Wyzwolenia w Turku do rokowań w celu zawarcia umowy o realizację i przydział mieszkania.

Zgłoszenia przyjmuje dział członkowsko - mieszkaniowy Spółdzielni pokój nr 11 od dnia 24.06.1998 r.

(zł.19 / 98)

**PRZEDSIĘBIORSTWO Z UDZIAŁEM KAPITAŁU ZAGRANICZNEGO
„TELIMENA - BIS” SP. Z O.O.**

ZATRUDNI:

1. Specjalistę d/s eksportu

Wymagane kwalifikacje:

- minimum średnie wykształcenie
- znajomość przepisów prawa celnego
- dyspozycyjność
- znajomość języka niemieckiego mile widziana
- prawo jazdy kat. B

2. Specjalistę d/s kadr

Wymagane kwalifikacje:

- średnie wykształcenie
- dobra znajomość pracy na komputerze
- dobra znajomość przepisów prawa pracy
- dyspozycyjność

**Zgłoszenia osobiste w sekretariacie
przedsiębiorstwa: Turek, ul. Kaliska 61**

(2837 / 98)

Sąd Rejonowy w Turku

ul. Legionów Polskich 4
62-700 Turek, tel. (0-63) 278-54-34

OGŁASZA PRZETARG NIEOGRANICZONY

na wykonanie stolarki okiennej z profili
PCV w budynku Sądu Rejonowego
w Turku na I piętrze od strony wschodniej.

Termin realizacji zamówienia 10.07.1998 r.

Specyfikację istotnych warunków zamówienia można odebrać w siedzibie zamawiającego pokój nr 22, bezpłatnie.

Uprawniony do kontaktu z oferentami Andrzej Stępniać. Termin składania ofert zawierających całościową kalkulację zamówienia wraz z oświadczeniami wymienionymi w art. 22 ust. 2 ustawy o zamówieniach publicznych, zaświadczeniem z Urzędu Skarbowego o niezaleganiu z należnościami podatkowymi oraz proponowanymi warunkach gwarancji upływa 30.06.1998 r. godz. 9.00. Otwarcie ofert nastąpi w dniu 30.06.1998 r. godz. 13.00 w siedzibie zamawiającego pokój nr 20.

Prowadzący przetarg zastrzega sobie prawo wyboru oferenta oraz unieważnienia przetargu bez podania przyczyn.

(30257 / 98)



**PRODUCENT
OKIEN PCV
ZDUŃSKA WOLA**

*Jakość
najwyższa
Cena
najniższa*

oferuje po konkurencyjnych cenach!!!

- okna
- drzwi
- rolety
- ogrody zimowe

Z wykorzystaniem:
- oryginalnych profili niemieckiego koncernu
THYSSEN POLYMER GMBH
- okuć obwiedniowych ROTO

Szanowny kliencie, sprawdź sam!
Zapraszamy do Naszego Przedstawiciela:

PHU „TIP” Turek, ul. Uniejowska 35a, tel. 78-26-01
w godz. 10.00 - 18.00
soboty 10.00 - 14.00

SPRZEDAŻ RATALNA

(6578 / e / 97)

UWAGA

KONKURS



W dn. od 15.06.98 do 30.08.98 r. wśród naszych klientów co sobotę rozlosowane zostaną atrakcyjne artykuły sportowe. Ponadto klienci, którzy zakupią w naszym sklepie towar i przedstawiają paragon kasowy z innych sklepów naszej firmy otrzymają 5% rabatu.

Zapraszamy do naszego sklepu TUREK, ul. Browarna 24

(29107 / 98)

Produkcja i sprzedaż materiałów ociepleniowych
styrosuprema
suprema
styroblok
Tymianek 20 przy trasie Lisków - Koźminek
Tel. (0-62) 76-37-181

(1964 / 98)

AUTO SHOP CENTRUM INFORMUJE

Przeniesiony z ul. Andersa Sklep Motoryzacyjny zaprasza teraz na ul. Nową 22 (obok stacji Shell) oferujemy pełny asortyment części do fiata 126 oraz części do samochodów zachodnich, oleje, akcesoria.

UWAGA! W RAMACH PROMOCJI SKLEPU DO KOŃCA CZERWCA UDZIELAMY ZNACZNYCH RABATÓW

ZAPRASZAMY

(1960 / 98)

KOWALSTWO ARTYSTYCZNE
KUTE:
OGRODZENIA, BRAMY, BALUSTRADY, KRATY, MEBLE OGRODOWE, I.T.P.
KRATY BEZ ŻYRANTÓW !!!
PHU „MIDNIGHT”
TEL. 090 244-155
TUREK UL. SZOSA KOLSKA 28

(1138 / 98)

VERTI - TUR

- rolety zewnętrzne
- rolety wewnętrzne
- żaluzje poziome i pionowe

Szeroki wybór rozsądne ceny

Tel. 278-65-78, 278-47-49
(0-601) 75-34-47

(1962 / 98)

OKNA URZĘDOWSKI

sosna

mahoń

Turek, Milewskiego 8 (vis a vis PKS)
tel. (0-63) 278-48-07
wew. 283

(zł. 4 / SZ / 98)

Dyrektor Szkoły Podstawowej w Przykonia

zatrudni z dniem 1 września 1998 r.

nauczyciela fizyki z wyższym wykształceniem

Możliwość skorzystania z mieszkania służbowego.
Kontakt telefoniczny (0-63) 78-61-12 Przykonia

(2968 / 98)

Pulsmed

Lekarze specjaliści

Turek, ul. Kaliska 35 (obok Domu Usług)

Lek. Wiesław Bartosik neurolog tel. dom. 278-52-26	piątek	16.00-18.00
Lek. Andrzej Chmielewski ginekolog położnik USG tel. (0-601) 75-70-50	wtorek piątek	15.30-18.00
Lek. Mariusz Malarowski internista, spec. reumatolog tel. (0-601) 75-48-09	poniedziałek czwartek	16.00-18.00
Lek. Paweł Malarowski okulista tel. 278-13-11	wtorek	16.00-18.00
Lek. Zofia Sawicka otolaryngolog tel. (0-601) 76-65-26	poniedziałek czwartek	16.00-18.00
Lek. Mirosław Supernak ultrasonografia, ginekolog - położnik spec. med. rodzinnej tel. (0-601) 59-29-76	poniedziałek środa czwartek sobota	16.00-18.00 10.00-12.00
Lek. Waldemar Majda ortopeda-traumatolog tel. (0-601) 79-74-76	wtorek czwartek	16.00-18.00
Lek. Wojciech Siwiera spec. chirurg laparoskopie choroby tarczycy tel. (0-42) 42-64-43	środa	16.30-18.00
Lek. Arkadiusz Matusiak chirurg choroby urologiczne tel. dom. 278-16-29	poniedziałek środa	16.00-18.00

(poz. 8 / 98)

NOWA OFERTA, NOWA SZANSA!!! KREDYTY I LEASING!!!

KREDYTY GOTÓWKOWE DO 4.000 ZŁ BEZ PORĘCZYCIELI,
MAKSYMALNY KREDYT DO 50.000 ZŁ
MINIMUM FORMALNOŚCI
OKRES KREDYTOWANIA DO 24 MIESIĘCY
ZAPRASZAMY OSOBY FIZYCZNE I PROWADZĄCE
DZIAŁALNOŚĆ GOSPODARCZĄ

**P.P.H.U. „TUR” S.C.
UL. OBWODNICA PÓŁNOCNA 3A
62-700 TUREK, TEL. 278-09-66**

(zł. 3 / T / 98)



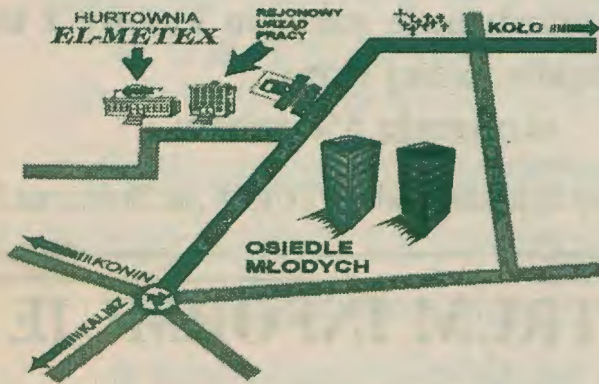


HURTOWNIA ARTYKUŁÓW ELEKTRYCZNYCH

62-700 TUREK UL. KOMUNALNA 6A

(PRZY REJONOWYM URZĘDZIE PRACY)

TEL. (0-63) 78-52-90, FAX 78-07-76



OFERUJEMY W NISKICH CENACH:

❖ **Osprzęt Elektryczny**

❖ **Przewody:**

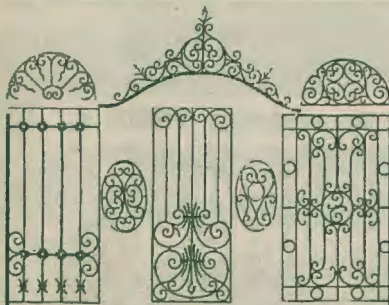
- YDYt 2 × 1,5 ⇒ 0,55 + VAT
- YDYt 3 × 2,5 ⇒ 1,10 + VAT
- YDY 5 × 6 ⇒ 3,89 + VAT
- ASXSM 4 × 25 ⇒ 6,78 + VAT

❖ **Kable (ceny producenta)**

❖ **Żarówki, Świetlówki**

❖ **Oprawy Oświetleniowe**

Zapraszamy codziennie
w godz. 8.00 - 17.00
w soboty 8.00 - 13.00



Zakład Usługowo - Produkcyjny

„HENTEX”

Wykonuje:

- ☛ KUTE KRATY
- ☛ OGRODZENIA
- ☛ BALUSTRADY
- ☛ KONSTRUKCJE DACHOWE
- ☛ KRYCIE DACHÓW
- ☛ C.O.

Tel. Władysławów 278-82-88 w. 339

(14827 E/98)



„LINDA”

OKNA I DRZWI, ROLETY, FASADY Z PCV I ALUMINIUM, WITRAŻE

U NAS „VEKA” ZE SKRZYDŁEM LICOWANYM W PŁASZCZYŹNIE OKNA

WIOSENNY RABAT !!!

WYKORZYSTAJ SWOJĄ SZANSE

Zakład Produkcyjny
620730 Dobra, Chrapczew
Tel./ fax (0-63) 278-30-55
(0-43) 829-48-55

Konin
ul. 3 Maja 62A
Tel./ fax 244-50-19

Koło
ul. Wojciechowskiego 40
Tel./ fax 272-61-06

Przykona
Tel./ fax 278-66-12

Zatrudnimy pracowników:

- do Działu Sprzedaży - wykształcenie techniczne lub ekonomiczne
- do Działu Produkcji stolarki Aluminium - wykształcenie wyższe techniczne o kierunku budowlanym - specjalność konstrukcyjna
- do Działu Zaopatrzenia - wykształcenie techniczne lub ekonomiczne
- do Działu Produkcji stolarki PCV - wykształcenie min. średnie techniczne

Poszukujemy:

Na terenie miasta Turku lokalu o pow. od 25 do 30 m² na uruchomienie swojego Przedstawicielstwa.

Pisemne oferty prosimy składać na adres: P.P.H. „LINDA” 62-730 Dobra, Chrapczew

(14827 E/98)



REDAKCJA

62-700 TUREK
ul. Kaliska 2

tel. / fax

(0-63) 278-53-41

278-08-00

0-601-79-10-71

Ukazuje się od 24 listopada 1991 roku na terenie miasta Turku oraz gmin: Brudzew, Dobra, Kąwęczyn, Molanów, Przykona, Świnice Wąskie, Tułszków, Turek, Uniejów, Władysławów. Pismo należy do Stowarzyszenia Prasy Lokalnej. Jest laureatem konkursów dla prasy lokalnej: ogólnopolskiego, zorganizowanego w 1994 roku przez Instytut na Rzecz Demokracji w Europie Wschodniej (nagroda 11 stopnia) oraz regionalnego, zorganizowanego w 1996 roku w Poznaniu (nagroda „Głosu Wielkopolskiego”).

WYDAWCA: PPH Konimpex, 62-510 Konin, ul. Spółdzielców 3.

REDAGUJE ZESPÓŁ: Andrzej Piasecki (redaktor naczelny), Irena Kubiak, Katarzyna Łuczak oraz współpracownicy: Hanna Chojńska (grafiki), Marek Jabłoński, Sylwina Jafra (obróbka fot.), Paweł Laskowski, Wojciech Neneman (redaktor techniczny), Tadeusz Rabiega.

Alicja Stawieraj, Andrzej Szewczyk, Mariusz Wachowicz. SEKRETARIAT: Agnieszka Stasiak.

FOTOSKŁAD: Mirosław Buda, Przemysław Zajac. BIURO OGŁOSZENI: Turek ul. Uniejowska 6, tel. 78-47-49.

Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i poprawek w nadsyłanych tekstach.

Materiałów nie zamawianych nie zwracamy. Za treść ogłoszeń nie odpowiadamy.

KONTAKT: BS o/ Turek 16101120-85550001-71202-27001-1; NIP 665-000-11-48. ISSN-1232-1052. INDEX 357596.

DRUK - Drukarnia Poznańska - spółka z o.o. - Poznań ul. Ziębicka 16.

Zakład Produkcyjny
Kartonów i Opakowań
TUR-PAK

62-700 Turek, ul. Kączkowskiego 8 (tętno)
tel. (0-63) 278-50-83, tel.kom. (0-601) 72-00-00

OFERUJE:

- kartony
- opakowania z tekstur litych i falistych
- opakowania foliowe
- możliwość nadruków

ZAPRASZAMY DO WSPÓŁPRACY

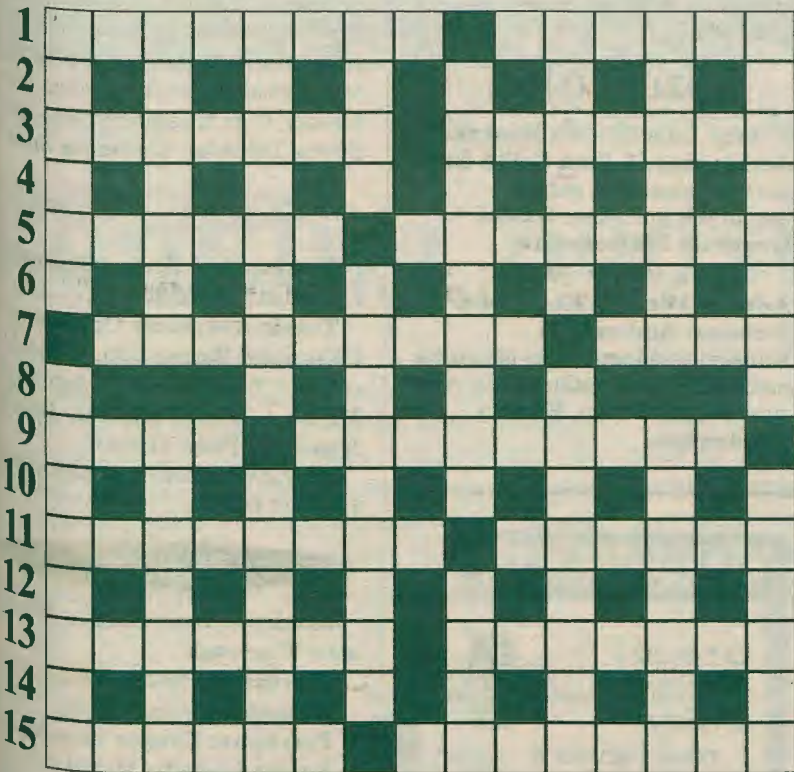
GWARANTUJEMY:
- wysoką jakość wyrobów
- terminowość dostaw
- niskie ceny



Krzyżówka dla dorosłych

KUPON
25

A B C D E F G H I J K L M N O



Rozwiązanie utworzą kolejne litery z pól: (D9, B11, A10) (G6, K13, K6, F1, M1, G8, G12) (H9, M5, I9) (I7, F15, E11, E12).

POZIOMO: 1A) Parapsychologia. 1J) Męski organ rozmnażania płciowego u roślin okrytozalążkowych. 3A) Linia na mapie łącząca punkty o jednakowym ciśnieniu atmosferycznym. 3I) Bunt, powstanie. 5A) Przyprawa kuchenna. 5H) Terytorium położone w głębi kraju. 7B) W mit. gr.: małżonka Posejdana. 7L) Imię carów bułgarskich z XII i XIII w. 9A) Wezwanie, odwołanie się, odezwa. 9F) Lekarz chorób wenerycznych. 11A) Pracownik kolei. 11J) Łącznik, postanienie; laufer, giermek. 13A) Odległość, odstęp pomiędzy poszczególnymi elementami. 13J) Człowiek, który niedawno przyjął nowe wyznanie. 15A) Wypadek, w którym pojazd zostaje uszkodzony, rozbity. 15H) Placówka dyplomatyczna najwyższego stopnia.

PIONOWO: A1) Śródziemnomorskie drzewo owocowe. A8) Zewnętrzna warstwa skóry łęgoców. C1) Poglądy nierealne, wyidealizowane. C9) W staroż. Atenach zgromadzenie pełnoprawnych obywateli. E1) Utwór dramatyczny przedstawiający kłeskę bohatera. E10) W mit. gr.: król Kolchidy, ojciec Medei, właściciel złotej rury. G1) Potrawa mięsna. G6) Na drugą stronę rzeki. I2) Żołnierz wyszkolony w rzucaniu granatami ręcznymi. I12) Duch podziemia, opiekun kopalni i skarbów. K1) Część kraju leżąca blisko granicy; kresy, pogranicze. K8) Język władzy w państwach komunistycznych. M1) Anders (1701-44), wprowadził 100-stopniową skalę termometryczną. M9) Złoty ozime. O1) 15 minut. O10) Pionowa płaszczyzna ograniczająca wnętrze budynku.

ROZWIĄZANIA Z 23 „ET”:
Krzyżówka dla dorosłych: „Bez oddechu nie ma śmiechu”.
Krzyżówka dla dzieci: „Dzieciństwo jest snem rozumu”.

NAGRODY:
Nagrodę za poprawne rozwiązanie krzyżówki dla dorosłych wylosowała pani **Daniela Teodorczyk** z Turku. Za poprawne rozwiązanie krzyżówki dla dzieci nagrodę wylosował **Artur Wodziński** z Władysławowa. Po odbiór nagród prosimy zgłosić się do redakcji „Echo Turku”, ul. Kaliska 2.
Zwycięzcom gratulujemy i zapraszamy do dalszej zabawy. Rozwiązania prosimy nadsyłać na kartkach pocztowych z naklejonym kuponem do 2 lipca br.

UWAGA: LYŻWOROLKI

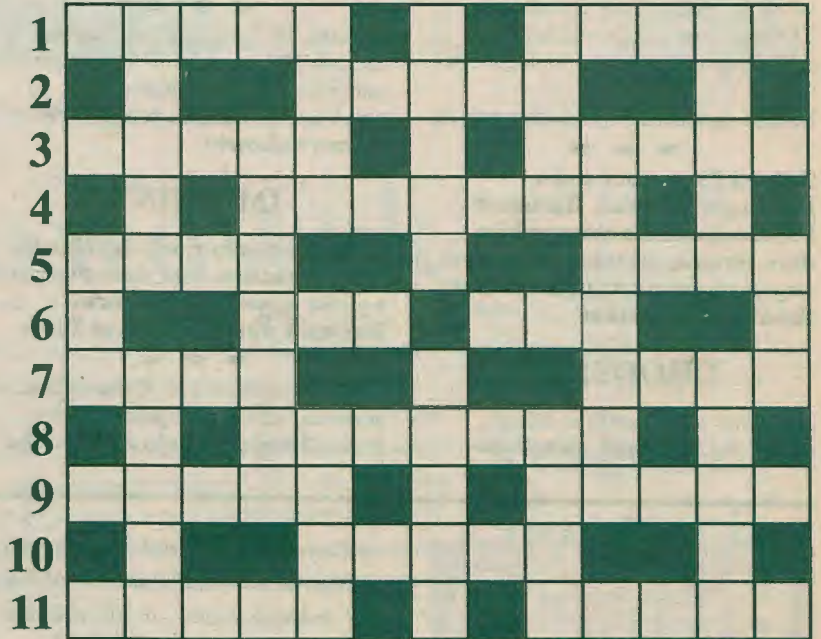
to najlepszy prezent dla dziecka

KUPISZ TYLKO
w sklepach
"NATALIA" Turku, Pl. Wojska
Polskiego 12
"OLEŃKA" Turku, ul. 650-lecia 8

Krzyżówka dla dzieci

KUPON
25

A B C D E F G H I J K L M



Rozwiązanie utworzą kolejne litery z pól: (E8, K1, J3, E2, C1) (L3, C7, I3, B1, D8) (I8, B2, B7) (J6) (D6, D4, F10, L11, K3, E10, D3, G8, C9).

POZIOMO: 1A) Atlantyk lub Pacyfik. 1I) Chybnym strzał. 2E) Imię żeńskie. 3A) Miasto wojewódzkie nad Wisłą. 3I) Na brzegu powieki albo na stawie. 4D) Klasa wstępna, przygotowująca dzieci do nauki w szkole podstaw. 5A) Stolica Norwegii. 5J) Maszyna nie nadająca się do użytku. 6D) Wada deski. 6H) Rzeka w Kazachstanie i Chinach, uchodzi do jez. Bałchasz. 7A) Formuła kończąca modlitwę, niech tak będzie, zaiste. 7J) Dom smoka. 8D) Samolub, sobek. 9A) Powinnyśmy pić na śniadanie. 9I) Kwitnie w

ogródku latem i jesienią. 10E) Ciżba, tłok, tłum. 11A) Dłoń złożona w sposób umożliwiający uchwycenie, objęcie czegoś. 11I) Kolorowe półkole na niebie.

PIONOWO: A5) Żądłacy owad. B1) Buziak, pocałunek. B7) Państwo na M. Śródziemnym, stolica La Valletta. D3) Roślina warzywna o ostrym smaku. E1) W mit. gr.: bogini zwycięstwa. E8) Uczestnik przyjęcia, imprezy. G1) Podstawa rzeźby lub pomnika. G7) Widz przyglądający się rozgrywkom sportowym. I1) Las w mieście. I8) Poczucie umiaru w postępowaniu; jednostka metrum utworu muzycznego. J3) Znak o krętej linii; zakrętas. L1) Kto dojrzał, temu spada z oczu. L7) Broń rycerska. M5) Kawałki lodu na rzece.

- WÓZKI SPACEROWE I GŁĘBOKIE
- FOTELIKI SAMOCHODOWE I SKŁADANE
- ROWERKI I KONIE NA BIEGUNACH
- PIELUCHY: Pampers, Libero, Huggies, Bambino
- POŚCIELE od 1 do 5 elementów do wózków i łóżeczek
- WSZYSTKIE NOWOŚCI LEGO (posiadamy specjalny stolik LEGO, przy którym mogą bawić się dzieci)

SKLEP OLEŃKA
TUREK, UL. 650-LECIA 8
to pierwszy w województwie
SKLEP SAMOBSŁUGOWY
z zabawkami i artykułami dla dzieci i niemowląt



Mateusz Marciniak

HOROSKOP od 24 do 30 czerwca

HOROSKOP od 24 do 30 czerwca

BARAN

Martwisz się, ale może fakty zostały przez Ciebie niewłaściwie ocenione? We wtorek porozmawiaj z kimś zaprzyjaźnionym, a poczujesz przypływ energii i chęci do życia. Niezwykłe, że cudze spojrzenie pomoże Ci zmienić opinię nie tylko o wydarzeniach, ale to ludziach. Zdrowie Ci dopisuje, humoru nie daj sobie zepsuć rodzinnymi sprzeczkami. W niedzielę zrelaksuj się z Blizniakiem.

BYK

W miłości los Ci sprzyja, a od propozycji mniej lub bardziej intymnych spotkań się nie powściągniesz. W ciepłe komplementów będziesz rozkwitać - pozwól innym, by się zachwycali, cieszyć się z tego. W piątek uważaj - możesz nieprzemysłanym posunięciem narazić na szwank swoją reputację, a w pracy stracić możliwości awansu. Koziorożec wytrzyma dużo, ale nie przeholuj. Finanse poprawią się.

BLIŹNIĘTA

Nie ma nic zbyt trudnego czy nieosiągalnego, jeśli tylko naprawdę chcesz to zrobić lub uzyskać. Przyłyty pewności siebie sprawi, że odważysz się wreszcie na stać pierwszy krok i wszystko pójdzie jak z płatka. Początek tygodnia sprzyja odważnym posunięciom finansowym. Znajdziesz długo poszukiwaną harmonię w miłości. W niedzielę nie przemęczaj się, skorzystaj z pomocy Strzelca.

RAK

Świetny czas dla różnych spotkań i kontaktów, zarówno służbowych, jak i prywatnych. W środę i czwartek miło spędzisz czas w atmosferze zrozumienia i dobrej zabawy. Partner będzie więcej niż czuły, a także okaze zrozumienie dla Twoich zachcianek. Pod koniec tygodnia zwróć więcej uwagi na rodzinę. Lwu nie mów ani „tak”, ani „nie”. Sytuacja sama się rozwiąże, Ty ją przeczekaj.

LEW

Twórcza intuicja i wyobraźnia, wspaniałe umiejętności towarzyskie - w piątek i sobotę będziesz ozdobą każdego spotkania, wniesiesz ład, porządek, humor i chęć współpracy. Jeśli martwił Cię stan kasy, nieoczekiwane a miłe wydarzenie zakończy Two problemy. Panna poprosi Cię o pomoc i radę. Nie popisuj się, powiedz, co wiesz. Szalony romans z Rybą? Miłe, ale raczej bez perspektyw.

PANNA

Idzie ku lepszemu, choć nie od razu to zauważysz. Na początku tygodnia dotrą do Ciebie plotki, w których trudno się dopatrzeć cienia prawdy. Potraktuj je i ich dostarczyciela - przynajmniej ozięble. W środę możesz zacząć remont lub przeprowadzkę, to także świetny czas na poprawę więzi rodzinnych. Portfel się wypełni. Udana randka w czwartek, a świetna zabawa z Rakiem - w niedzielę.

WAGA

Czekają Cię niełatwe, za to bardzo ważne rozmowy służbowe. Trzeba będzie pokazać się od najlepszej strony, nie tracąc jednocześnie zimnej krwi. Dobrze wypadniesz we wtorek, wtedy gwiazdy dodadzą Ci odwagi. W czwartek nie umawiaj się z Koziorożcem, bo żadnemu z Was nie dopisze intuicja. Weekend pełen miłych spotkań. Nie posuń się tylko za daleko, bo możesz potem żałować.

SKORPION

Pomysły zawodowe masz liczne, ale nie wszystkie tak świetne, jak Ci się wydaje. Poradz się kogoś zaufanego i spokojnie wysłuchaj jego opinii. Pomoże Ci odrzucić plewy i znaleźć prawdziwą perłę. W czwartek błysniesz na wielkim przyjęciu, a z oczarowanym Wodnikiem spędzisz wiele miłych chwil, ale wiedz, że nie jest to pora do skoku w bok. Uważaj w piątek - ktoś w pracy źle Ci życzy.

STRZELEC

Musisz podjąć ważną decyzję, z którą nie warto zwlekać - ale nie rób tego na początku tygodnia. Wtedy chęć dominowania i upór mogą Ci utrudnić właściwą ocenę stanu rzeczy. Zmian w domu nie odsuwaj w nieskończoność, bo ktoś postanowi za Ciebie. W środę będzie najłatwiej skłonić partnera do współpracy. W sobotę opanuj uprzedzenia, patrz na korzyści, związane z kontaktem z Panną.

KOZIOROŻEC

Tydzień upłynie pod znakiem przygotowań do urlopu, spotkań ze znajomymi i z dalszą rodziną. Towarzystwo będzie interesujące, ale w środę poczujesz niechęć i zmęczenie. Może to przeczekasz, oddając się wypoczynkowi i lekturze? W sobotę poznasz intrygującą Rybkę, z którą los Cię złączy na dłużej. Nie będzie to miłość, ale cenna przyjaźń. Przy okazji załatwisz ważną sprawę zawodową.

WODNIK

Kłopoty dnia codziennego odsuwają się, a dzięki pieniądzą, które napłyną za sprawą Raka, wiele drzwi stanie przed Tobą otworem. We wtorek dostaniesz sympatyczny prezent. Przekonasz się, że rodzina jest dla Ciebie oparciem, a zwierznik przestanie się czepiać. W piątek grozi Ci ujawnienie tajemnicy z przeszłości, która zagrozi Twojej pozycji i planom. Trzymaj język za zębami.

RYBY

W rodzinie niesnaski, w pracy nieufność i rozkojarzenie - uważaj, by jakaś pomyłka nie kosztowała Cię zbyt drogo. Staraj się wywiązywać z obowiązków i nie bierz na głowę następnych. Zanim zawiedziesz przyjaciela, pomyśl o tym, co robisz. W piątek wrogo nastawieni ludzie mogą namieszać w Twoim życiu, przyczynić się do strat materialnych. Wzbudziś zachwyt Raka, może na dłużej.



ZYCZENIA

ROCZNICE

W 30 rocznicę ślubu Czesławie i Ludwikowi Gajewskim z Dobrej wszystkiego najlepszego życzą:
Mama, synowie, synowa i wnuk

Z okazji 25 rocznicy ślubu Kochanym Rodzicom Barbarze i Andrzejowi Kaczorowskiemu dużo zdrowia, szczęścia w dalszym wspólnym życiu życzą: Alicja, Olga, Kamila z Robertem

URODZINY

„Pomimo wkroczenia w świat dorosłości, żyj ciągle szczęśliwie

i beztrosko, wiecznie bądź zdrowa, i zawsze się śmieję, wtedy los będzie Ci sprzyjał, a marzenia spełnią się.”

Z okazji 18-tych urodzin z najlepszymi życzeniami dla Ani Binkowskiej Koleżanki z IIIA LE: Karolina, Emila, Agnieszka, Marzenka i Asia

Z okazji 85-tych urodzin Janiny Jasiak 100 lat w zdrowiu, szczęściu, pomyślności oraz uśmiechu na co dzień życzą: Dzieci, wnukowie i prawnukowie

IMIENINY

Z okazji imienin Kochanej Mamusi Alicji Szadura dużo, dużo zdrowia, radości w życiu życzą: Córki: Karina i Agata oraz mąż Piotr

Z okazji imienin J.J. Orłowskiemu zdrowia, szczęścia i pomyślności życzą: Teściowie, chrześniaczka

z mężem i Radusiem oraz Marcel
„Niech ten radosny dzień na zawsze Wasze troski odsunie w cień i niech się śmieje do Was świat blaskiem szczęśliwych i długich lat”
Z okazji imienin Janinie i Janowi Gzikiem serdeczne życzenia ślą: Honorata i Mieczysław z dziećmi

DZIEŃ OJCA

Z okazji Dnia Ojca dla Henryka Jurkiewicza i Jana Gzika dużo zdrowia, szczęścia, samych pogodnych dni życzą: Dzieci Honorata i Mieczysław

Z okazji Dnia Ojca Kochanemu Tatusiowi Andrzejowi Kaczorowskiemu dużo uśmiechu na co dzień i wszystkiego naj, naj... życzą: Alicja, Olga, Kamila z Robertem

USC

URODZINY

Turek: Weronika Szarata, Stelina Małgorzata Hoch, Szymon Musiałowski, Agnieszka Szymczak, Dawid Michał Walczak, Ewelina Miśkiewicz, Olga Magdalena Napierala, Sylwia Dolińska, Bartłomiej Smak

ŚLUBY

Kawęczyn: Anna Rykowska i Krzysztof Piekarski.

Turek: Aleksandra Ogrodowczyk i Krzysztof Baranowski, Beata Kucińska i Tomasz Człapa, Agnieszka Mituta i Roman Małecki, Izabela Ignaszak i Paweł Górski.

Uniejów: Marzena Czerkawska i Michał Dębski.

ZGONY

Burdzew: Zofia Cieślak, Władysław Więclawek.

Kawęczyn: Helena Kusiak. Malanów: Halina Chołuj.

Przykona: Elżbieta Samełko. Turek: Leokadia Małecka, Teresa Wągiel, Czesław Jagodziński, Jan Królikowski, Lucjan Kubiak.

Uniejów: Cecylia Jaszczura, Marian Żuchowski, Walenty Zawadzki, Bolesław Koweranda.

USŁUGI POGRZEBOWE

M. Piątek, W. Papierska

62-700 Turek
Dyżur całonocowy
tel. (0-63) 278-41-25

Dom: ul. Legionów Polskich 1/45
oraz w godz. 8.00-15.00
ul. Poduchowne 16

HUMOR

Po upojnej nocy spędzonej z paniem facet podchodzi do szyby okna hotelowego, aby sprawdzić, czy nie ukradziono mu jego Fiata 126p.

— O, mój drogi! I samochód to ty też masz malutki - stwierdza pani idąc za jego wzrokiem...

☆☆☆

Policjant zatrzymuje samochód i mówi szorstko do kierowcy:

— No dmuchaj pan!
— Bardzo chętnie, panie władzo, a gdzie pana boli?

☆☆☆

Motorniczy tramwaju woła za pasażerką, która właśnie wysiadła na przystanku:

— Proszę pani, zostawiła pani na

siedzeniu swoją plastikową torbę!
— Nic nie szkodzi! Tam jest obiad dla mojego męża, a on pracuje w biurze rzeczy znalezionych!

☆☆☆

Kowalski dźwiga ciężkie walizy, a za nim objuczona tobołkami podąża jego żona.

— Po co ci tyle wszystkiego na dwa tygodnie - marudzi Kowalski. - Mogłaś zabrać pianino.

— Jakiś ty dowcipny!
— Nie dowcipny, tylko na pianinie zostały bilety na pociąg...

☆☆☆

Dwaj panowie zabawiali się rozmową na plaży w Jastarni:

— Powiedz mi, dlaczego twoja żona jest taka zazdrosna o twoją sekretarkę?

— Bo moje poprzednie dwie żony były sekretarkami, i ona też była sekretarką, zanim została moją żoną.

WULKANIZACJA TIR

- montaż i wyważanie
- opony nowe i używane
- smarowanie pojazdów
- naprawy drobne
- filtry - wszystkie marki pojazdów
- wymiana oleju i płynów chłodzących GRATIS
- oleje do samochodów osobowych i ciężarowych ELF, SHELL, MOBIL, CASTROL, LOTOS itp.
- sprzedaż opon na raty



62-700 TUREK, ul. Uniejowska 62
(przy stacji benzynowej)
278-14-84; (0-601) 76-98-84

(20397 98)



W ostatnim zdaniu

Koniec wieńczy dzieło

To łacińskie przysłowie pojawiło się ostatnio na wielu pożegnalnych sesjach rad miast i gmin. Radni rozstawali się ze sobą w różny sposób. Na pozowanych zdjęciach widać, że nie wszyscy się odliczyli. Są też ci z pierwszego rzędu, i tacy, którzy gdzieś stoją z boku. W relacjach z tych jedenastu sesji (str. 1, 2, 3, 8, 9) znajdziecie Państwo fragmenty podniosłe i żałosne, śmieszne i smutne, dobre i złe. Taka jest ta nasza samorządność i taka rzeczywistość.

Ale nie jest to wszystko takie złe, jakby na pozór się mogło wydawać. Tam gdzie się radni kłócą, wypominają sobie błędy, tam mieszkańcy mogą być spokojni o swoje podatki. Radni pilnują się wzajemnie, poznają tajniki budżetu i gospodarki ko-

munalnej, uczą się prawa, ekonomii, zarządzania, a wszystko po to, żeby nie dać się zagać „tym drugim”. Dlatego, gdy na sesjach trwają spory, to ja jestem spokojny o los naszej demokracji, bo dla mnie jest to taki młyn, z którego będzie dobra mąka.

Podejrzliwie natomiast przyglądam się tym radom, które przez kilka kolejnych sesji uchwalają wszystko jednogłośnie, zgadzają się ze swoim wójtem, zarządem, przewodniczącym. Taka jednogłośnie i wzajemna adoracja budzi we mnie zawsze niepokój. Dlatego uważam, że mieszkańcy tych gmin, gdzie sesje rad mają burzliwy przebieg, nie powinni źle oceniać swoich samorządowców. To są koszty demokracji, tak być musi. Natomiast tym mieszkańcom, którzy rady mają spokojne

i zgodne, można pogratulować, ale można też zapytać, czy rzeczywiście taka rada jest odzwierciedleniem nastroju zadowolenia panującego w całej gminie.

Warto o tym wszystkim pamiętać przy podsumowaniu II kadencji samorządów. Oddzielić ziarno od plew, aby ten młyn kolejnej kadencji dawał jeszcze lepszą mąkę.

Ale to nie jedyne zakończenie jakiego jesteśmy świadkami. Kończy się też rok szkolny dlatego piszemy o ośmioklasistach i najlepszych uczniach szkół podstawowych (str. 1-2). Kiedyś „Echo” robiło spotkania z prymusami i typowało najlepszego prymusa. Potem okazało się, że nie wszystkie szkoły chcą tych prymusów typować, a wójtowie i burmistrzowie robią podsumowa-

nie roku szkolnego u siebie i nie są zainteresowani imprezą powiatową. Nie zmienia to faktu, że prymusi są i pozostaną, ale jakoś nikt nie potrafi ich zintegrować. Zresztą co tu mówić o integracji uczniów i szkół, skoro z samymi gminami są kłopoty, o czym mogliśmy się przekonać podczas tego całego hałasu z przynależnością administracyjną. Pozostaje mieć nadzieję, że ta sprawa też się ku końcowi.

Co jeszcze nam się kończy? Chyba beczynność policji wobec szalejących nocą małolatów. Druga akcja funkcjonariuszy w celu zapewnienia spokoju w centrum miasta może dać lepsze efekty niż cała ta biurokratyczna bufonada pod hasłem „Bezpieczne miasto”.

Wiele zjawisk ma swój koniec w ostatnich dniach. A co się zaczyna? Wakacje!

Andrzej Piasecki